



EXO-520



SCORPION SPORTS EUROPE

5 rue Gutenberg
67720 Hoerdt, France
www.scorpionsports.eu
info@scorpionsports.eu

Printed in China

EXO-520

SCORPION
EXO

TECHMANUAL



EXO-520 AIR

PERFORMANCE FEATURES

1 EXO-COM® Port

Integrated port specifically designed to accommodate EXO-COM® Bluetooth communication system.

2 AirFit® Liner Inflation System

Integrated cheek pad air bladder adjustment system provides a personalized fit.

3 SpeedView® Retractable SunVisor

Retractable interchangeable internal sun visor. Choose the up or down position with the flip of the switch. Features our exclusive EverClear® anti-fog coating on all surfaces.

4 KwikWick® II Liner Fabric

Removable and washable liner features a soft and supple hypo-allergenic, anti-bacterial material with advanced moisture wicking properties.

5 Wire Storage

Put the wires into the pocket of the cheek pad. This helps you tidy up the cables

6 Ellip-Tec® II Ratchet System

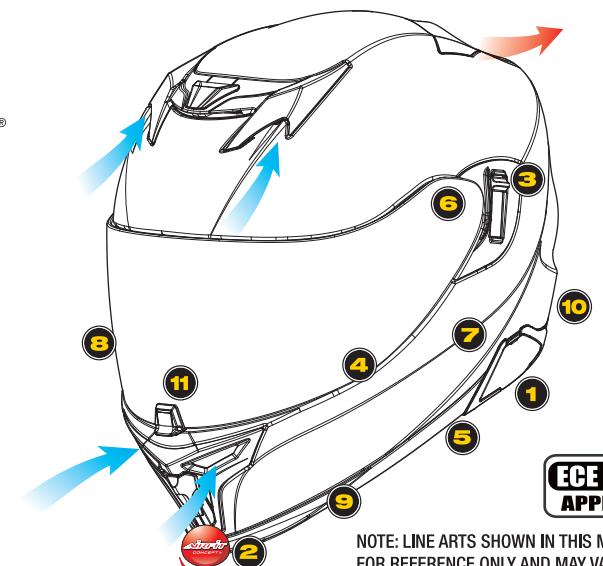
Easy, Secure, tool-less faceshield changes in seconds. Pulls the shield back against the eyeport gasket during closing to ensure a proper seal.

7 Speaker Pockets

Speaker ducts designed into the EPS allow compatibility with communication unit speakers up to 50mm.

8 3D Contoured Cheekpads

Plush removable and washable 3D contoured cheekpads for ultimate fit and comfort lined with our KwikWick II® Fabric.



ECE 22.05 APPROVED

NOTE: LINE ARTS SHOWN IN THIS MANUAL ARE FOR REFERENCE ONLY AND MAY VARY FROM ACTUAL PRODUCT.

9 Emergency Release System

Tabs located under the neck roll allow easy removal of the cheek pads by emergency medical personnel thus allowing easier removal of the helmet.

10 EXO-COM Battery Slot

EXO-Com's battery slot. You can open the lever and put the battery inside it.

11 Faceshield Lock

Integrated shield locking system securely locks shield in place sealing out the elements.

Introduction

Congratulations for acquiring a premium ScorpionExo® helmet. This helmet embodies the latest, state-of-the-art design, engineering and technology available in the market today and is an excellent investment for your comfort and protection.

Please remember that no helmet can protect you against all possible or foreseeable impacts even when built with the latest and best materials and technology.

The following information will help you to enjoy and properly care for your helmet.

Function

A helmet's main function is to protect your head from impact in case of an accident. To accomplish this, a helmets surrounds your head with a matrix of materials designed to absorb and cushion impact energy in some accidents. A helmet is also designed to provide you with comfort while riding at speed and in various weather conditions. Yet, there is a trade-off: A helmet decreases hearing sensitivity, peripheral vision and physical movement to a certain extent while providing protection and comfort.

Fit

It is important for maximum safety that your ScorpionExo® helmet fit snugly and comfortably on your head with the retention strap (chinstrap) properly and snugly fastened. With the chinstrap firmly fastened, grab the back of the helmet with both hands and try to roll the helmet forward. If you can roll the helmet over the eyes, it is too loose and you should try another size of helmet.

Faceshields

The faceshield on your ScorpionExo® helmet provides protection from weather, small flying objects and wind. Tinted shields are available to protect your eyes from excessive sunlight. The ScorpionExo® SpeedView® internal sunvisor system allows you to instantly tint the sunlight.

NEVER USE A DARK OR TINTED FACESHIELD OR SPEEDVIEW VISOR IN DARK OR POOR VISIBILITY RIDING CONDITIONS. This is not only unsafe, but also illegal in most countries.

NEVER WEAR A FACESHIELD THAT HAS BECOME SCRATCHED OR WORN OUT, OR RIDE WITH A FACESHIELD THAT IS FOGGED BY CONDENSATION. SCORPIONEXO® FACESHIELDS (CLEAR AND SMOKE ONLY) COME WITH A SCRATCH-RESISTANT COATING. The faceshields and sun visors are coated, which also loses their capacity in about 2 years. For this reason, we recommend that you change your visor at least every two years with a new one.

Ventilation Systems

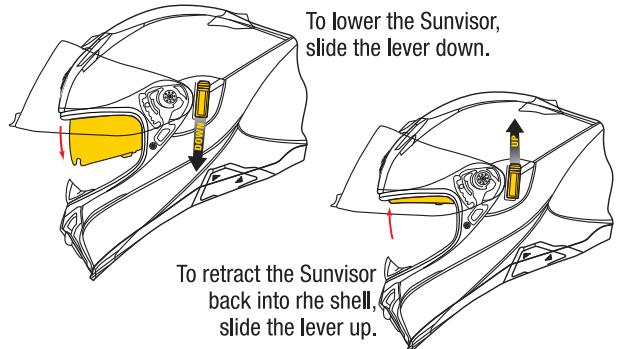
Ventilation systems are designed and engineered to maximize your comfort in a wide range of temperatures. Familiarize yourself with the vents on your street helmet. Some vents have detents allowing partial opening and closing, thereby controlling intake and exhaust airflow. Your helmet ventilation systems should be kept clear of any obstructions including dirt, insects or other items which could interfere with proper flow of air. The ventilation systems play an important role, especially during physical exertion or hot-weather riding. Ventilation helps decrease the possibility of fogging on the faceshield.

SpeedView® Internal Sun Visor

EVERCLEAR
SPEEDVIEW®
SUNVISOR

USING THE SUN VISOR

NOTE: THE RETRACTABLE INTERNAL SUNVISOR CAN BE LOWERED AND RETRACTED, REGARDLESS OF WHETHER OR NOT THE FACESHIELD IS UP OR DOWN.

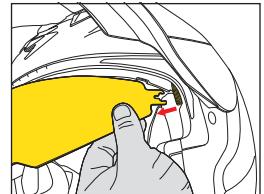


REMOVING THE SUN VISOR

NOTE: FIRST, OPEN OUTER SHIELD TO THE HIGHEST POSITION. THEN LOWER THE SUNVISOR TO LOWEST POSSIBLE POSITION.

To remove the sunvisor, firmly hold the sunvisor with your hand and gently pull one side out away from the helmet to release.

Repeat to release the opposite side. Reverse process for installation.

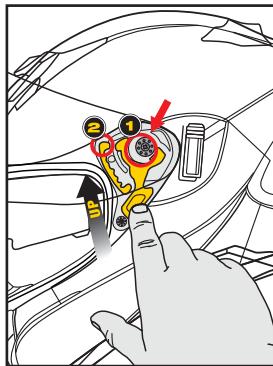


Faceshield Replacement

NOTE: THE FACESHIELD CAN ONLY BE REMOVED OR INSTALLED WHEN IN THE FULLY OPENED POSITION!!!

To remove the faceshield, place the helmet in front of you with the eye port facing away. Ratchet the faceshield up to the fully open position. Using both hands, push up the Y shape release latchet upward and the shield is able to release out of locking mechanism. Then, with both of your thumbs pushing squarely on the center of the Ellip-Tec® II, gently pull or "peel" the faceshield away from the helmet.

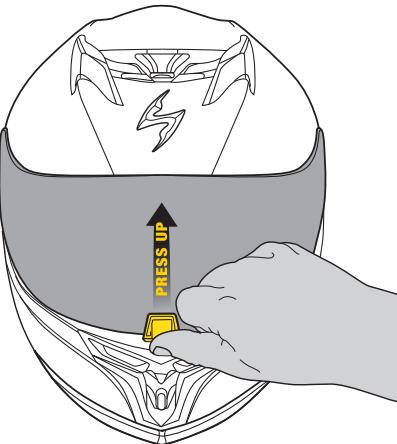
To install the faceshield, make sure the faceshield axis (1) and the stopper (2) are positioned properly as shown in the below picture. Then push the axis (1) first, and then push the stopper (2) strongly so that they can be sat on the right track. Test the faceshield by opening and closing it several times to verify it is properly installed.



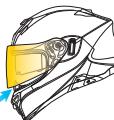
WARNING
DO NOT attempt to adjust while riding.

TO CLOSE AND LOCK: Close the faceshield by sliding it down all the way and pressing the faceshield lever until it snaps shut. Test by trying to open the faceshield to make sure it locked into place.

Faceshield Lock & Vent Lever



TO OPEN: Unlock the faceshield by pressing your thumb up on the faceshield lever until it snaps open. Lift faceshield all the way up.



CITY MODE: Unlock the faceshield by pressing your thumb up on the faceshield lever until it snaps open. Leave open at first detent to provide air flow at low speeds.

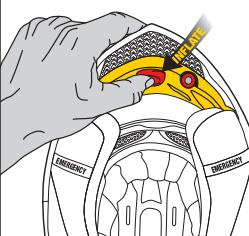
TO CLOSE AND LOCK: Close the faceshield by sliding it down all the way and pressing the faceshield lever until it snaps shut. Test by trying to open the faceshield to make sure it locked into place.

AirFit® Inflatable Liner



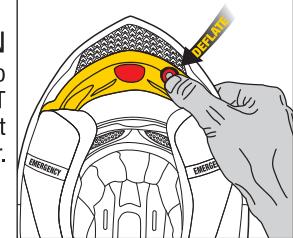
INFLATION

While wearing the helmet press the large ball until you reach the desired fitment.



DEFLATION

Press the small button to release the air. DO NOT remove the helmet without first deflating the liner.



WARNING

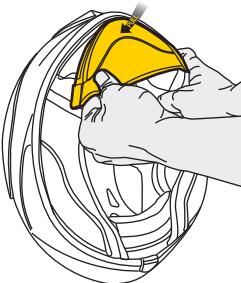
DO NOT attempt to adjust while riding.
DO NOT modify, puncture, or damage the air bladders in any way. If the air bladders, or any other part of the inflation/deflation system becomes damaged or faulty, please contact your service provider.

NOTE: The Aero Skirt does not require removal to access the AirFit inflate and deflate functions.

KwikWick® III Liner Removal

EN

AERO SKIRT REMOVAL



The pliable Aero Skirt was designed to reduce wind from entering behind the face shield area, specifically to keep your face warmer in cold weather.

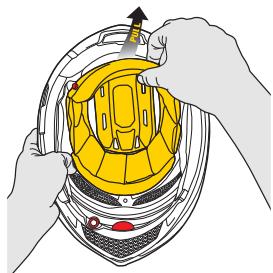
You do however have the option to remove the Aero Skirt for cleaning or for warmer riding conditions.

TO REMOVE

Simply tug on the Aero Skirt and it slides out of the rubber trim channel.

Reverse this process to re-install.

CROWN LINER REMOVAL

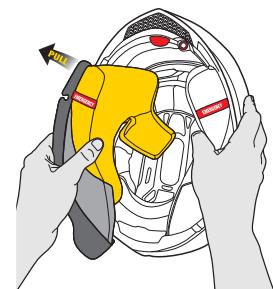


Occassionally the crown liner may require removal for washing, replacement or to change sizes.

1. Remove the cheek pads.
2. At the back of the helmet pull the crown liner away from the shell unsnapping the two snaps.
3. Pull the crown liner out of the helmet while gently detaching it from the forehead magnetic channel.

Reverse this process for installation.

CHEEK PADS REMOVAL



1. Remove the Aero Skirt.

2. Slide your thumb behind the cheek pad at the area closest to the AirFit inflation pump.

3. Gently tug the cheek pad away from the helmet interior wall. There are three plastic snaps that require unsnapping. At the same time slide the plastic trim out of the helmet channel.

Repeat this process for both cheek pads. Reverse this process for installation.



For installation, reverse the above process and double check that the cheek pad snaps are in the down location. They may have slid up upon removal (as part of the Emergency Release System).

Slide the snaps back down to their original position before reinstallation.



WARNING



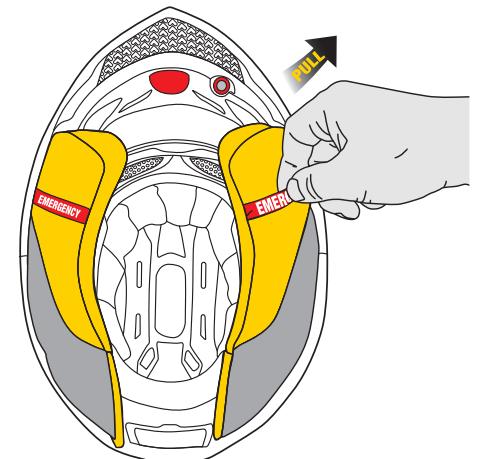
Small neodymium magnets are used for easier operation.

The magnet force is not very strong, and generally each magnet size is not considered as dangerous. However, consult your physician before using if you are a pacemaker wearer, and/or not sure about the effect caused by there magnets.

DO NOT attempt to adjust the liner while riding.

Emergency Release System

EN



Locate the emergency labeling on the neck roll. Simply reach under the neck roll and grab the release strap, pull at a 45° degree angle towards the front of the helmet. The cheek pads will easily release from the helmet. This system should only be used by a trained medical personal.



WARNING

DO NOT attempt to adjust while riding.

EXO-COM Installation

EXO-COM®

NOTE: FOR SMART VERSION, MIC/SPEAKERS ARE PRE-INSTALLED. YOU CAN SKIP THE BELOW, AND JUST INSTALL THE EXO-COM CONTROLLER AND BATTERY PACK.

1. BEFORE INSTALLATION

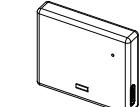
Below parts are needed. Make sure you have them all.



EXO-COM Controller



Mic/Speaker



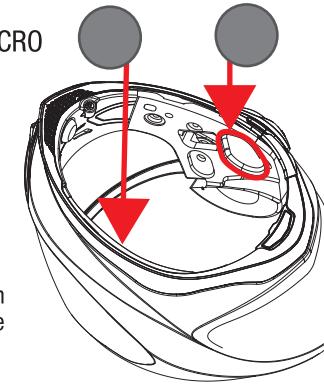
Battery Pack

Velcro paired with Fabric (circle shape 2 pcs, Ellipse shape 2 pcs)



2. INSTALLING CIRCLE VELCRO

Circle Velcro may need to be attached to the speaker pockets first to fix the mic/speaker.



- 1) Remove the liner completely referring to previous page.

- 2) Find the speaker pockets on EPS, peel off the sticker paper on Velcro, and put one of each circle Velcro inside them.

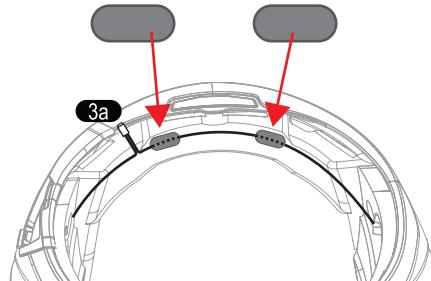
EXO-COM Installation

EN

2. MIC/SPEAKER INSTALLATION

After the Velcro sits properly on the speaker pocket, peel off the sticker paper on the Fabric (that was paired to Velcro), and attach it to the back of mic/speaker.

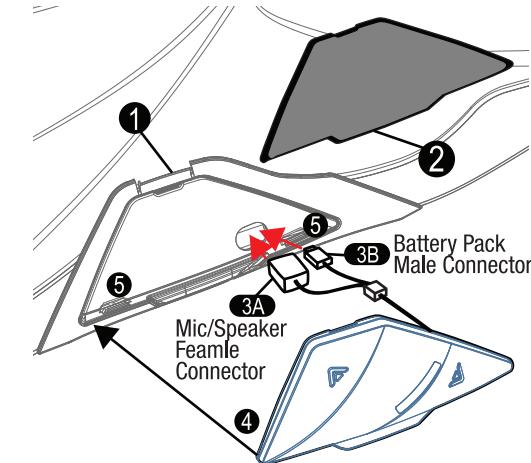
Attach the mic/speaker to the Velcro. Make sure the mic is positioned at bottom, and mic hole is facing front (for best position to accept voices).



Put the mic/speaker cable on the back of bottom EPS referring to the above picture. You can tidy it up by fixing it with Ellipse Velcro.

Make sure the male connector (3a) is properly positioned to be paired with female connector (3A) in the Controller.

3. EXO-COM CONTROLLER INSTALLATION



Push up the Locking Lever (1) to remove EXO-COM Controller Cover (2), and put Mic/Speaker Female Connector (3A) into the hole first, and then Battery Pack Male Connector (3B) referring to the above picture.

Install the EXO-COM Controller (4), and make sure it is properly positioned by sitting on two bumps (5) at the bottom.

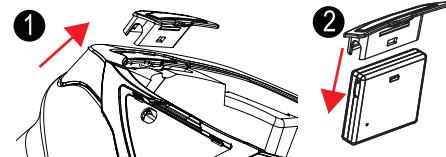
Connect the mic/speaker's female connector (3A) to its male connector (3a).

Reverse the process to remove the EXO-COM.

EXO-COM Installation

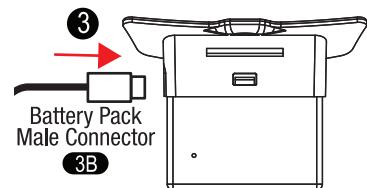
EN

4. BATTERY PACK INSTALLATION

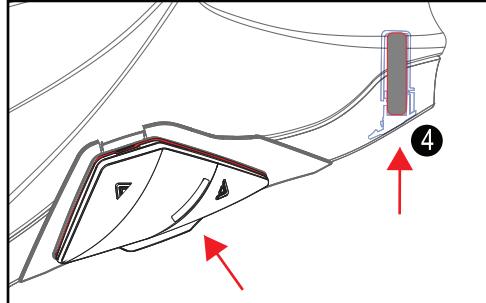


1. Remove the Battery Pack Cover from the back/bottom side of the helmet.

2. Assemble it to the Battery Pack.



3. Plug the Battery Pack male connector (3B) to the Battery Pack referring to the above picture.



4. Put the Battery Pack back to the slot where the Battery Pack Cover is originally positioned.

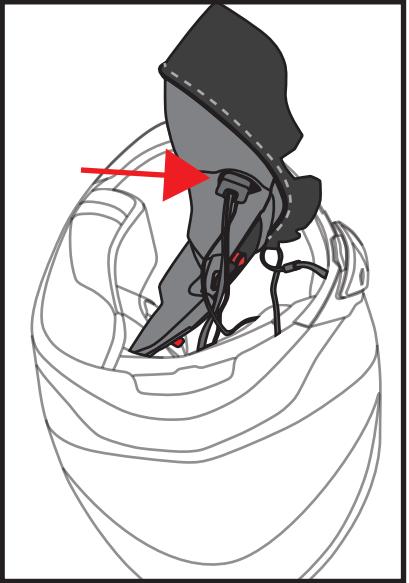
Make sure the EXO-COM Controller, the Battery Pack Assembly, Mic/Speaker and its wire are all properly set.

To find detailed information about using the EXO-COM Controller, refer to the EXO-COM Quick Start Guide, or User's Manual by scanning QR code in the EXO-COM Quick Start Guide.

**NOTE: WHEN YOU RE-INSTALL THE LINER, CHECK IF ANY PART OF EXO-COM WIRE IS ON THE LINER SNAP HOLE.
IT MAY CAUSE WIRE DISCONNECTION IF THE SNAP STRONGLY PUSHES THE WIRE.**

EXO-COM Installation

5. Wire storage

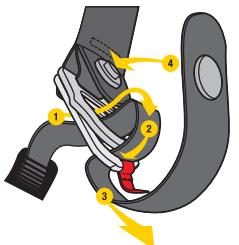


Put the wires into the pocket of the cheek pad. This helps you tidy up the cables.

Securing and Wearing Your Helmet

Do not simply pull your helmet down onto your head like a hat. Your ScorpionExo® helmet should be worn as follows: Using both hands grab the helmet's bottom rim while holding the chin straps with your thumbs. Then "roll" the helmet onto your head starting at the forehead. Continue rolling the helmet on towards the back of the head until it comes to rest with your head fully in contact with the inner lining and cheek pads.

HOW TO USE CHINSTRAP



FIRMLY AND SECURELY FASTEN YOUR CHINSTRAP

Check your chinstrap for tightness occasionally as vibration or wind may loosen it.

Cleaning Your Helmet System

None of the components of your ScorpionExo® helmet can be damaged by water. All headliners and sweat-wicking cheek pads are machine washable. Wash them with a mild detergent in warm water and allow to air dry. Hand washing is recommended, but machine washing is also permitted. Use the "delicate" cycle to prevent the agitator from damaging the sweat-wicking material covering the liner parts, we recommend to place the parts in a washing bag.

Do not place lining parts in the dryer: Excess heat may damage the foam and coverings. The faceshield may be cleaned with plastic polish or mild soap and water. The shell of your helmet should be cleaned using only a mild detergent and water. NEVER USE PETROLEUM BASED CHEMICALS, SOLVENTS, GASOLINE, CLEANING AGENTS OR STICKERS to clean the shell, liners or faceshield of your helmet. Your helmet shell, liner and faceshield may be seriously damaged by the use of such products.

Warning

For your safety, it is important that you completely read the owner's manual and all warning labels.

DO NOT

DO NOT ride without snugly fastening your chinstrap.
DO NOT clean your helmet with petroleum products, solvents, benzene, thinner or cleaning agents.
DO NOT paint over your helmet's finish without totally protecting and isolating the shock-absorbing liner and plastic parts. Your warranty will otherwise be invalidated.
DO NOT drop your helmet from any height onto a hard surface. This could cause damage to your helmet's finished and/or decrease its ability to protect you.

DO NOT place your helmet on your motorcycle's rearview mirror: The sharp pressure from the mirror's edge will compress and damage the helmet's shock-absorbing liner.

DO NOT place your helmet on the motorcycle's seat or fuel tank. It can easily roll off and hit the ground causing damage to the helmet. It is best to place your helmet on the ground so it cannot fall in any direction.

DO NOT ride with a scratched faceshield. This can impair your vision, especially at night.

DO NOT modify any part of your helmet, e.g., drilling the shell or cutting and pressing the shock absorbing liner. Installation of sound systems, speakers and microphones reduces your helmet's ability to protect you and is not recommended.

DO NOT use the helmet again if it has either been dropped or involved in an accident. Replace it even if the damage is not visible to the naked eye.

DO NOT wear a dark or tinted faceshield (including the retractable SpeedView® Sunvisor) in dark or poor visibility riding conditions.

DO NOT place your headliners and cheek pads in the dryer after washing. Allow them to air dry.

DO NOT attempt to remove, change or replace your faceshield while riding your motorcycle or ATV.

DO NOT use paint which requires heat curing.

Warranty

All ScorpionExo® helmets have a warranty of 5 years. Although there is no visible damage on your helmet, general wear and tear over time may affect overall function of protective helmet and increase the risk of injury in accident. It is advisable to replace your helmet no later than every 5 years from purchase.

Should you have a warranty claim, go to your Scorpion dealer with your invoice (this is you purchase proof, it's necessary in order to start the warranty process). You can find our dealers' list on your website: <http://www.scorpionsports.eu/english/dealers/find-a-dealer/find-a-dealer.html> (choose your country and then the location) The dealer will contact our after sales service and start the warranty process in order to check and/or repair your helmet.



EXO-520 AIR

PERFORMANCE FEATURES

1 Port EXO-COM

Port intégré spécialement conçu pour accueillir le système de communication Bluetooth EXO-COM.

2 AirFit® Concept

Système d'ajustement des mousses de joue.

3 Ecran solaire Speedview®

L'écran solaire rétractable vous apportera un confort visuel en faisant varier les conditions lumineuses sans pour autant vous obliger à changer votre écran principal. Il est muni d'un traitement anti-buée performant.

4 Revêtement KwikWick 2°

Hypoallergénique, démontable, lavable en machine, doux et agréable au toucher, le revêtement intérieur KwikWick 2° est un véritable chausson fait sur-mesure pour votre tête.

5 Stockage de fil

Mettez les fils dans la poche de mousse de joue. Cela vous aide à ranger les câbles.

6 Mécanisme d'écran Ellip-tec® II

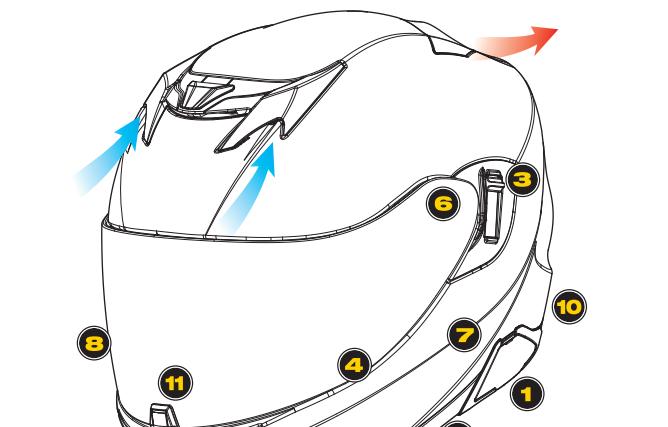
Changement d'écran facile, rapide et sans outils en 5 secondes ou moins, avec 3 points de fixation pour une sécurité accrue (à effectuer écran ouvert).

7 Emplacement pour Écouteurs

Un emplacement pour vos écouteurs et système Intercom est disponible au EPS de votre casque.

8 Mousses de Joues Sculptées en 3D

En trois dimensions sculpté, mousse triple densité que les contours de la forme de la tête du pilote pour un meilleur confort et ajustement.



LES PHOTOS D'ILLUSTRATION DE CE MANUEL NE SONT PAS CONTRACTUELLES ET PEUVENT DIFFÉRER DU MODÈLE RÉEL.

9 Retrait d'Urgence

Démontage d'urgence des mousses de joue afin de faciliter le retrait du casque en cas d'accident.

10 Logement de batterie EXO-COM

Emplacement pour batterie EXO-Com. Vous pouvez ouvrir le levier et insérer la batterie.

11 Levier blocage d'écran

Le bouchier bloque en place lorsqu'il est pressé solidement dans la position fermée.

Introduction

Félicitations pour votre achat de casque premium ScorpionExo®. Ce casque dispose des toutes dernières technologies en matière de conception et de style disponible aujourd'hui sur le marché, et représente un excellent investissement pour votre confort et votre protection.

N'oubliez jamais qu'aucun casque ne peut vous protéger contre tous les impacts possibles ou prévisibles, même s'il est construit avec la meilleure technologie et les meilleurs matériaux.

Les informations suivantes vous aideront à profiter de votre casque et à l'entretenir de manière optimale.

Fonction

La fonction principale d'un casque est de protéger votre tête en cas d'accident. Dans ce but, le casque que vous portez se compose de matériaux prévu pour absorber et amortir l'énergie d'un impact. Un casque est également prévu pour assurer votre confort lorsque vous roulez et ce dans toutes les situations de conduite et dans diverses conditions climatiques. Mais il y a un compromis: Un casque gêne dans une certaine mesure la sensibilité auditive, la vision périphérique et le mouvement du corps tout en assurant la protection et le confort.

Ajustement

Il est important, pour une sécurité maximale, que votre casque ScorpionExo® s'ajuste parfaitement et confortablement à votre tête. La jugulaire doit être correctement attachée (serrée et fermée). Si le casque pivote d'avant en arrière ou de gauche à droite sans être plaqué à votre tête c'est qu'il est trop grand. Si le casque est serrant ou douloureux, il est trop petit.

Ecrans

Tous les modèles de casques sont livrés avec des écrans incolores homologués. L'écran de votre casque ScorpionExo® vous assure une protection contre les intempéries, les petits objets volants et le vent. Des écrans teintés sont disponibles à la vente pour protéger vos yeux d'un rayonnement solaire trop intense.

NE JAMAIS PORTER DE VISIÈRES FUMÉES OU TEINTÉES NI D'ÉCRAN SOLAIRE INTERNE DANS L'OBSCURITÉ OU DANS DES CONDITIONS DE CONDUITE À FAIBLE VISIBILITÉ.

C'est non seulement dangereux, mais également illégal dans la plupart des pays européens.

NE JAMAIS PORTER UN ÉCRAN RAYÉ OU USÉ, ET NE JAMAIS ROULER AVEC UN ÉCRAN EMBUÉ PAR LA CONDENSATION.

Les écrans et écrans solaires internes ScorpionExo® sont traités avec un revêtement spécial externe anti-rayures. Ce traitement peut perdre de son efficacité après environ deux années d'utilisation. Par conséquent, pour une sécurité et une visibilité maximales, nous vous recommandons de remplacer votre écran au moins tous les deux ans par un nouvel écran d'origine ScorpionExo®.

Systèmes de ventilation

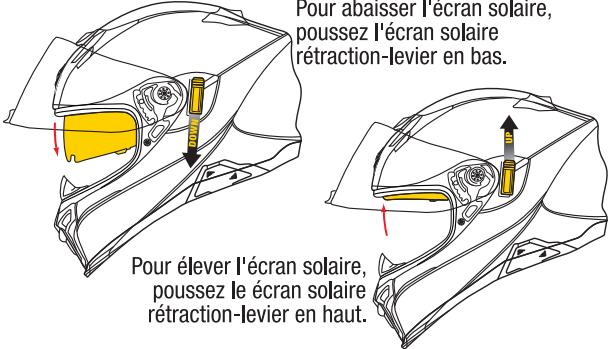
Des systèmes de ventilation sont conçus et fabriqués pour maximiser votre confort et vous assurer une parfaite maîtrise de l'aération du casque (même dans les conditions les plus extrêmes). Familiarisez-vous avec les différentes ventilations de votre casque. Certaines de ces ventilations possèdent des fermetures permettant une ouverture et une fermeture partielle et permettant ainsi de contrôler les flux d'air entrants et sortants. Les systèmes de ventilation de votre casque doivent être gardés libres de toutes obstructions (la saleté, les insectes ou d'autres éléments qui pourraient gêner les canaux de ventilation). Les systèmes de ventilation jouent un rôle important, lors de courses sur circuit, en circulation quotidienne, sous un climat chaud mais aussi par temps froid. Ils permettent d'éviter la formation de buée.

SpeedView® écran solaire

EVERCLEAR
SPEEDVIEW®
SUNVISOR

UTILISER L'ÉCRAN SOLAIRE

NOTE: L'ÉCRAN SOLAIRE INTERNE RÉTRACTABLE PEUT ÊTRE ABAISSÉ ET RÉTRACTÉ QUE L'ÉCRAN SOIT EN POSITION OUVERT OU FERMÉ.

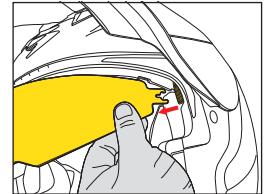


DÉMONTER DU L'ÉCRAN SOLAIRE

REMARQUE: RELEVEZ TOUT D'ABORD L'ÉCRAN JUSQU'A SA POSITION SUPÉRIEURE. ABAISSEZ ENSUITE L'ÉCRAN DE PROTECTION SOLAIRE.

Tout en maintenant l'écran interne de protection solaire d'une main, tirez avec l'autre main sur le bouton du support latéral, dégageant ainsi l'écran de l'attache. Sortez l'écran de ses attaches et retirez-le du support latéral.

Procéder de même de l'autre côté puis dégager complètement l'écran.

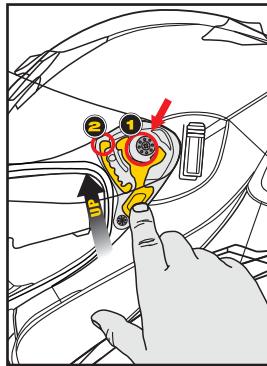


Remplacement de l'écran

NOTE: L'ÉCRAN NE PEUT ÊTRE RETIRÉ QUE LORSQUE CELUI-CI EST EN POSITION RELEVÉE!

Pour enlever l'écran, placer le casque avec l'écran vers vous. Ouvrez l'écran en position la plus haute possible. Utilisez ensuite les deux mains pour pousser le levier en forme de Y vers le haut pour rendre le démontage de l'écran possible. Ensuite, avec l'aide de vos deux pouces, appuyer sur le centre de l'écran tout en le tirant avec votre autre main afin de libérer l'écran de sa platine.

Pour installer l'écran, soyez sûr que l'axe de la platine (1) et la pin (2) sont positionnés exactement comme sur le schéma ci-dessous. Ensuite appuyez avec votre pouce au niveau de l'axe de la platine en premier (1) et ensuite avec une seconde pression sur la pin (2) assez fortement jusqu'à entendre un petit « clic ». Fermez et ouvrez l'écran à plusieurs reprises afin de vous assurer qu'il soit correctement fixé.



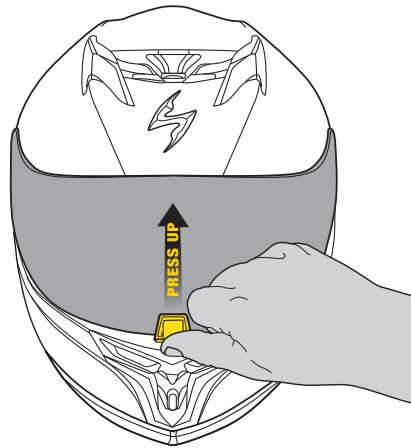
ELLIP-TEC® II
RATCHETING SYSTEM

ATTENTION IMPORTANT :
Assurez-vous de relâcher l'axe « Y » pendant que l'écran sort de son logement. »

AVERTISSEMENT

NE PROCÉDEZ PAS À CE RÉGLAGE LORSQUE VOUS ROULEZ.
ROULEZ.

Levier de Blocage d'Écran et Mode Ville



POUR OUVRIR : Débloquez l'écran en appuyant sur le bouton situé sur l'écran jusqu'à ce qu'il se déclipse. Remontez ensuite l'écran jusqu'à sa position haute.



MODE VILLE : Débloquez l'écran en appuyant sur le bouton situé sur l'écran jusqu'à ce qu'il se déclipse. Remontez ensuite l'écran jusqu'à son premier cran pour obtenir un filet d'air à faible vitesse.

BLOQUÉ FERMÉ : Fermez l'écran en le descendant jusqu'à sa position basse et appuyez sur le bouton de l'écran pour venir le recliquer en position fermée.

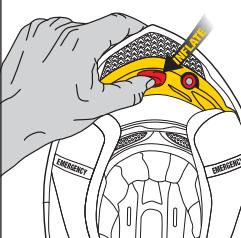
Essayez ensuite d'ouvrir l'écran sans appuyez sur le bouton pour être sûr que celui-ci soit bien verrouillé.

AirFit® Intérieur Gonflable



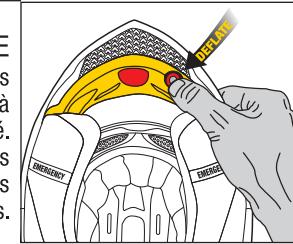
GONFLAGE

Des poches d'air internes sont gonflées en pressant à plusieurs reprises la pompe située à l'avant du casque.



DEGONFLAGE

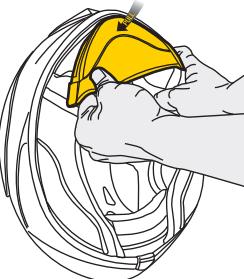
Pour dégonfler les poches d'air, maintenez le bouton à côté de la pompe enfoncé. L'air s'échappera des poches en quelques secondes.



AVERTISSEMENT

NE PROCÉDEZ PAS À CE RÉGLAGE LORSQUE VOUS ROULEZ. Il est interdit de modifier, trouer ou endommager les poches d'air de quelque façon que ce soit. Si les poches d'air ou tout autre composant du système de (dé)gonflage sont endommagées ou défectueuses, veuillez contacter directement votre revendeur quant à la garantie sur lesdits composants.

**RETRIEVER
LE CACHE-MENTON**



Le cache-menton a été étudié afin de réduire les remontées d'air derrière l'écran, afin de garder votre visage au chaud lorsqu'il fait frais dehors entre autre.

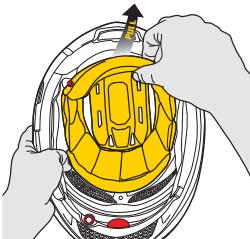
Vous pouvez retirer le cache-menton afin de le nettoyer ou pour rouler sans.

POUR L'ENLEVER

Tirez simplement dessus afin de le libérer des rainures.

Inversez le procédé pour le remettre en place.

ENLEVER LA COIFFE

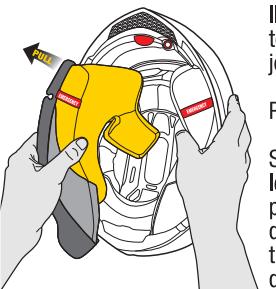


Une fois que les 2 mousses de joues ont été retirées prendre l'arrière de la coiffe et tirer cette partie vers l'avant pour la déboutonner.

Cette partie étant détachée, prendre la coiffe à l'avant et tirer doucement pour que la pièce plastique sorte de son emplacement.

Pour réinstaller la coiffe et les mousses de joues procéder à l'inverse.

ENLEVER LES MOUSSES DE JOUES



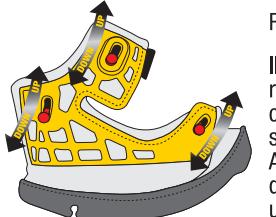
Il arrive d'avoir besoin de démonter le tour de cou ainsi que les mousses de joue (pour les laver par exemple).

Première étape: retirez le cache-menton.

Seconde étape: Glissez vos doigts sous le tour de cou dans la zone proche de la pompe AirFit et retirez doucement le tour de cou de l'intérieur du casque. Il y a trois pressions en plastique qui exigent d'être détachées.

Répéter pour l'autre côté.

Il est important que lorsque vous remettez votre intérieur dans votre casque, les mousses de joues et la coiffe soient correctement placés et ajustés. Attention il est impératif que le système d'extraction d'urgence soit apparent et utilisable.



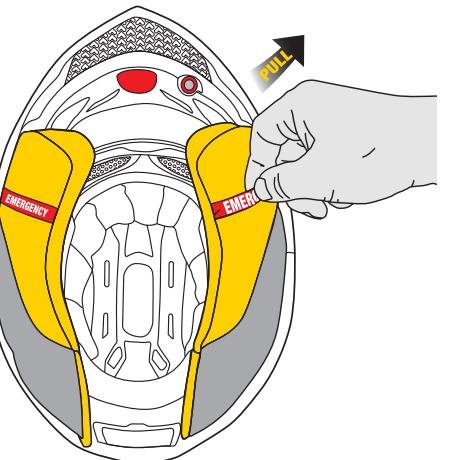
AVERTISSEMENT

De petits aimants en néodyme sont utilisés pour faciliter l'opération. La force de ces aimants n'est pas très forte et généralement cette taille d'aimant n'est pas considérée comme dangereuse.

Cependant, si vous portez un stimulateur cardiaque (pacemaker) veuillez consulter votre médecin avant utilisation afin de vous assurer des effets provoqués par ces aimants.



**Système de
Retrait d'Urgence**



Repérez les indications de retrait d'urgence sur le tour de cou, glissez vos doigts à ces endroits derrière les mousses de joue pour attraper les lanières de retrait, inclinez les à 45° par rapport à l'avant du casque pour retirer aisément les mousses de joue. Ce système ne doit être utilisé que par le personnel de secours ayant suivi une formation médicale.

AVERTISSEMENT

N'essayez pas de retirer lorsque vous roulez. En cas d'accident, ne le retirez pas par vous-même.

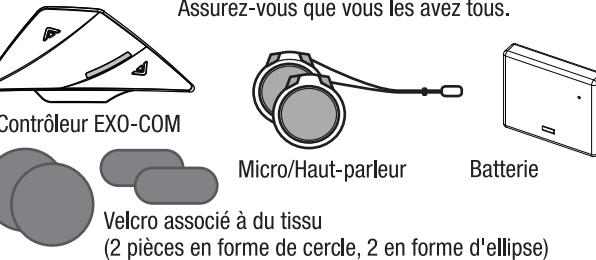
**EXO-COM
Installation**

EXO-COM

NOTE: SUR LA VERSION SMART, LE MICRO/HAUT-PARLEUR EST DÉJÀ PRÉ-INSTALLÉ. VOUS POUVEZ PASSER L'ÉTAPE SUIVANTE ET INSTALLER SIMPLEMENT LE CONTRÔLEUR ET LE PACK BATTERIE DE L'EXO-COM.

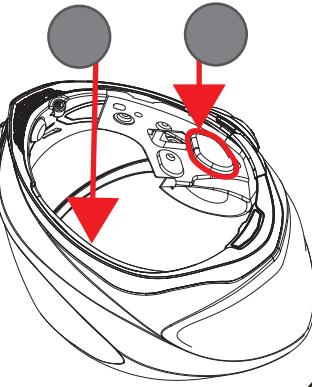
1. AVANT L'INSTALLATION

Les éléments ci-dessous sont nécessaires. Assurez-vous que vous les avez tous.



**2. INSTALLATION DU VELCRO
CIRCULAIRE**

Il peut être nécessaire d'attacher des velcros circulaires aux poches des haut-parleurs d'abord pour fixer le micro/haut-parleur.



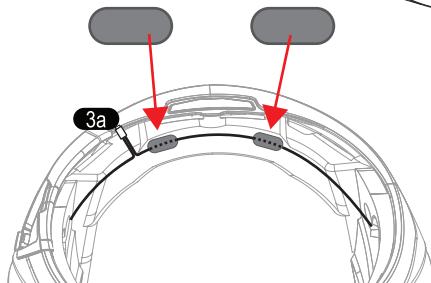
1) Enlevez complètement le revêtement en vous référant à la page précédente.

2) Trouvez les pochettes de haut-parleurs sur l'EPS, décollez le papier autocollant sur du velcro, et mettez un velcro de chaque cercle à l'intérieur.

3. INSTALLATION DU MICRO/ HAUT-PARLEUR

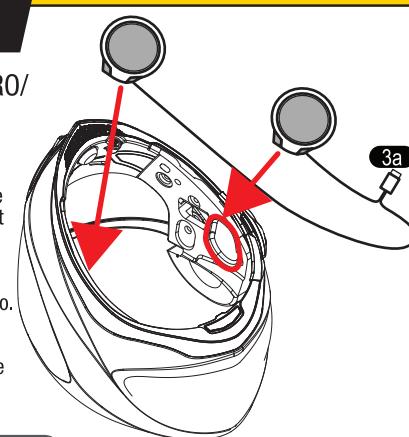
Une fois que le velcro est bien posé sur la poche du haut-parleur, décollez le papier autocollant sur le tissu (qui a été apposé au Velcro), et attachez-le à l'arrière du micro/haut-parleur.

Fixez le micro/haut-parleur au velcro. Assurez-vous que le micro est positionné en bas, et que le trou du micro est face à l'avant (pour être le mieux placé pour recevoir les voix).

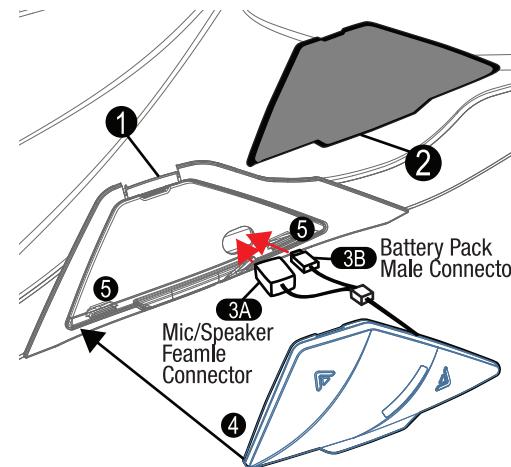


Placez le câble du micro/haut-parleur à l'arrière de l'EPS inférieur se référant à l'image ci-dessus. Vous pouvez le ranger en le fixant avec du Velcro Ellipse.

Assurez-vous que le connecteur mâle (3a) est correctement positionné à coupler avec le connecteur femelle (3A) du contrôleur.



4. INSTALLATION DU CONTRÔLEUR EXO-COM



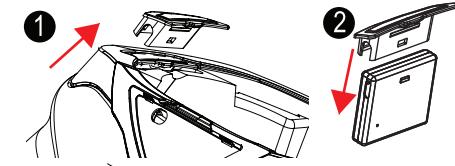
Poussez le levier de verrouillage (1) vers le haut pour retirer le couvercle du contrôleur EXO-COM (2), et mettre le connecteur femelle du micro/haut-parleur (3A) dans le trou d'abord, puis le connecteur mâle du bloc-piles (3B) se référant à l'image ci-dessus.

Installez le contrôleur EXO-COM (4), et assurez-vous qu'il est correctement positionné en reposant sur deux bosses (5) en bas.

Branchez le connecteur femelle du micro/haut-parleur (3A) à son connecteur mâle (3a).

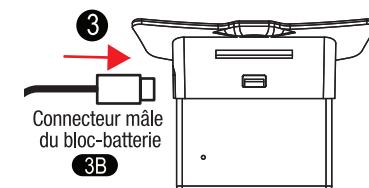
Inversez le processus pour retirer l'EXO-COM.

5. INSTALLATION DU PACK BATTERIE

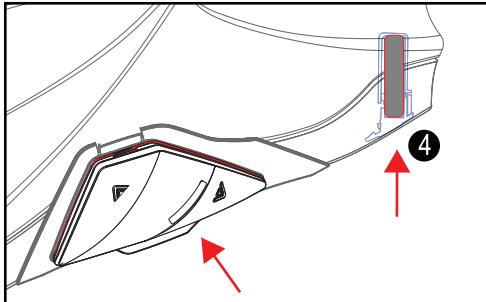


1. Retirez le couvercle du bloc-piles de l'arrière/du fond côté du casque.

2. Assemblez-le au bloc-piles. Connecteur mâle du bloc-batterie



3. Branchez le connecteur mâle (3B) de la batterie sur le pack batterie en se référant à l'image ci-dessus.



4. Remettez le bloc-pile dans la fente où le couvercle du bloc-piles est positionné à l'origine.

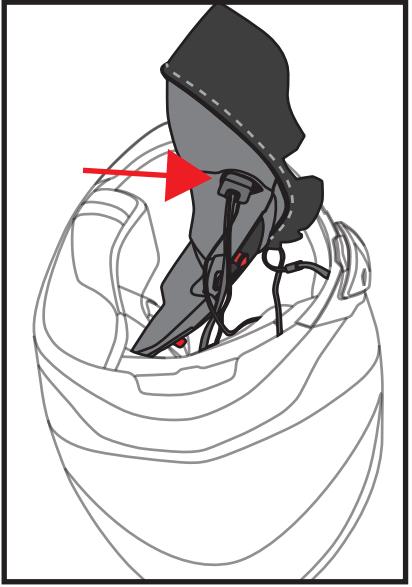
Assurez-vous que le contrôleur EXO-COM, l'assemblage du bloc-piles, le micro/haut-parleur et son fil sont correctement réglés.

Pour trouver des informations détaillées sur l'utilisation du contrôleur EXO-COM, reportez-vous au guide de démarrage rapide d'EXO-COM, ou au manuel de l'utilisateur en scannant le code QR dans le Guide de démarrage rapide de l'EXO-COM.

NOTE : LORSQUE VOUS RÉINSTALLEZ LA DOUBLURE, VÉRIFIEZ SI UNE PARTIE DU FIL DE L'EXO-COM SE TROUVE SUR LE TROU DU BOUTON-PRESSION DE LA DOUBLURE. CELA PEUT PROVOQUER LA DÉCONNEXION DU FIL SI LE BOUTON-PRESSION APPUIE FORTEMENT SUR LE FIL.

EXO-COM Installation

5. Stockage de fil

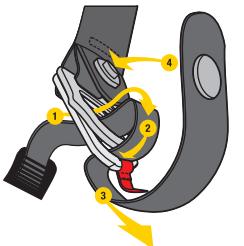


Mettez les fils dans la poche de mousse de joue. Cela vous aide à ranger les câbles.

Fixation et Port de Votre Casque

N'enfilez pas simplement votre casque sur la tête comme un chapeau. Votre casque ScorpionExo® doit être passé de la façon suivante : A l'aide des deux mains, saisissez le rebord inférieur du casque tout en tenant les lanières de la jugulaire avec les pouces, "engagez" le casque sur votre tête en commençant par le front. Continuez à faire rouler le casque vers l'arrière jusqu'à ce qu'il recouvre l'ensemble votre tête.

UTILISATION DE LA JUGULAIRE



- ① Passez la jugulaire dans les deux anneaux.
- ② Repliez la pour la faire passer dans le plus grand anneau.
- ③ Serrez la pour un maintien confortable.
- ④ Fermez le bouton pression afin d'éviter les mouvements.

ATTACHEZ FERMEMENT ET CORRECTEMENT VOTRE JUGULAIRE

Vérifiez de temps à autre le serrage de votre jugulaire, car les vibrations ou le vent peuvent la desserrer.

Nettoyage de votre casque

Aucun des composants de votre casque ScorpionExo® ne peut être endommagé par l'eau. Tous nos intérieurs sont étudiés pour une meilleure absorption de l'humidité et sont lavables en machine (programme "Linge Délicat" et utilisez un pochon de lavage pour éviter toute déterioration). Néanmoins un lavage à la main est recommandé.

Lavez-les avec une lessive ou un savon doux dans de l'eau chaude et laissez sécher à l'air libre. Ne placez pas les parties de la

doublure dans le séchoir: Une chaleur excessive peut endommager la mousse et les revêtements. L'écran peut être nettoyé avec une pâte à polir pour plastique ou un savon doux et de l'eau.

N'UTILISEZ JAMAIS DE SUBSTANCES CHIMIQUES A BASE DE PÉTROLE, DES SOLVANTS, DE L'ESSENCE, DES AGENTS DE NETTOYAGE OU DES ADHÉSIFS pour nettoyer la coque, les intérieurs et doublures ou l'écran de votre casque. Une couche de cire automobile sur la coque externe apportera un brillant supplémentaire et une couche de protection à la finition.

Avertissement

Pour votre sécurité, il est important que vous lisiez complètement le manuel d'utilisation et toutes les étiquettes d'avertissement.

Ne pas faire

Ne roulez pas sans attacher la jugulaire.
Ne peignez pas sur la couche de finition de votre casque.
Ne laissez pas tomber votre casque sur une surface dure, quelle que soit la hauteur, cela peut endommager la couche de finition et réduire sa capacité à vous protéger.

Ne placez pas votre casque sur le rétroviseur de votre moto : La pression intense du bord du miroir comprimera et endommagera le revêtement d'absorption de choc du casque.
Ne placez pas votre casque sur le siège ou le réservoir à carburant de votre moto : Il peut facilement basculer, heurter le sol et être endommagé. Il vaut mieux placer votre casque sur le sol, sans qu'il ne puisse tomber.

Ne roulez pas avec un écran rayé, cela peut altérer votre vision, surtout par mauvais temps et/ou de nuit.

Ne modifiez aucune partie de votre casque, par exemple, un perçage, une découpe de la coque ou une pression sur le revêtement

absorbeur de chocs. L'installation d'une sonorisation, haut-parleurs et microphones réduit la capacité de votre casque à vous protéger et n'est pas recommandée.

Ne réutilisez pas le casque s'il est tombé ou s'il a été impliqué dans un accident : Remplacez-le même si aucun dommage n'est visible à l'oeil nu.

N'essayez pas de retirer, modifier ou remplacer votre écran pendant que vous roulez sur votre moto ou véhicule tout-terrain.

Garantie

Les casques ScorpionExo® sont garantis pour une durée 5 ans.

Même s'il n'y a pas de dégâts visibles sur votre casque, l'usage régulier et les effets du temps peuvent diminuer les capacités protectrices du casque et accroître le risque de blessures lors d'accidents, c'est pour cela qu'il est conseillé de remplacer votre casque tous les 5 ans.

Si vous devez faire intervenir la garantie pour votre casque, merci de vous rendre chez votre revendeur SCORPION le plus proche, muni de votre facture (une preuve d'achat est nécessaire pour faire fonctionner la garantie). La liste des revendeurs SCORPION est disponible sur notre site internet: <http://www.scorpionsports.eu/francais/magasins/trouver-un-revendeur/trouver-un-revendeur.html>

Le revendeur pourra alors lancer la procédure de SAV auprès du service technique de chez SCORPION et faire ainsi vérifier et/ou réparer votre casque.

**YEAR
5
WARRANTY**

EXO-520 AIR

PERFORMANCE FEATURES

1 EXO-COM-Anschluss

Integrierter Anschluss speziell für das Bluetooth-Kommunikationssystem EXO-COM.

2 AirFit® Luftpolster

Die Wangenpolster lassen sich für eine perfekte Passform stufenlos aufpumpen.

3 SpeedView® Sonnenblende

Die klappbare, auswechselbare interne Sonnenblende hat unsere einzigartige EverClear®-Antibeschlagbeschichtung auf beiden Seiten.

4 KwikWick® II Innenfutter

Das herausnehmbare und waschbare Innenfutter besteht aus einem sanften und zarten sowie antiallergenen, antibakteriellen Stoff und absorbiert Feuchtigkeit.

5 Drahtlagerung

Stecken Sie die Drähte in die Tasche des Wangenpolsters. Dies hilft Ihnen, die Kabel aufzuräumen.

6 Ellip-Tec® II Ratschensystem

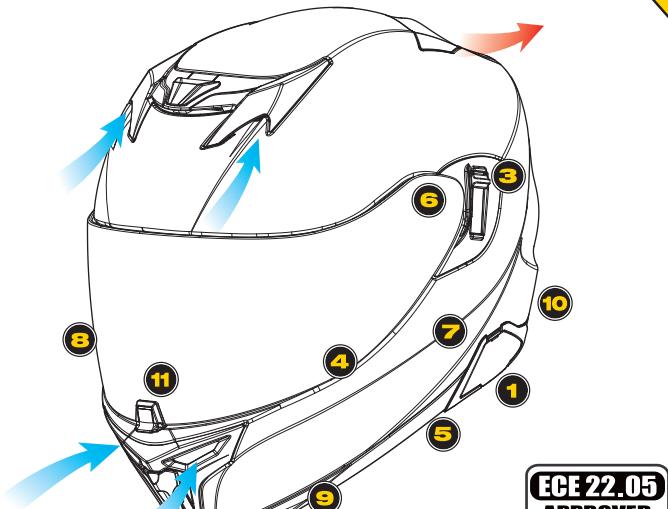
Einfacher, sicherer Visierwechsel in Sekunden ohne Werkzeug. Drückt das Visier beim Schließen gegen die Augenausschnittsdichtung zwecks ordnungsgemäßer Abdichtung.

7 Lautsprecher Tasche

EPS weise eine praktische Tasche für Ihren Lautsprecher auf.

8 Dreidimensional konturierte Wangenpolster

Dreidimensional geformter, dreifach-Density-Schaum für besseren Komfort und Passform für den Fahrer.



DIE IN DER ANLEITUNG DARGESTELLTEN FOTOS DIENEN NUR ALS BEZUGNAHME UND KÖNNEN VOM AKTUELLEN PRODUKT ABWEICHEN.

9 Notentriegelungssystem

Unter der Nackmanschette befindliche Riemen ermöglichen ein einfaches Herausnehmen der Wangenpolster durch die Notfallsanitäter, damit diese den Helm einfacher abnehmen können.

10 EXO-COM Batteriefach

Der Batterieschlitz von EXO-Com. Sie können den Hebel öffnen und die Batterie hineinlegen.

11 Schutzschildriegel

Schutzschild rastet ein, wenn fest in die geschlossene Position gepreßt.

Einleitung

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf eines hochwertigen Motorradhelms ScorpionExo®. Dieser Helm hat ein hypermodernes Design, wurde nach dem neuesten Stand der Technik konstruiert und besitzt die modernste derzeitig auf dem Markt erhältliche Ausstattung.

Er ist hinsichtlich Tragekomfort und Sicherheit eine ausgezeichnete Investition. Achtung: ein Helm kann nicht gegen jeden möglichen oder vorhersehbaren Aufprall schützen, auch wenn er aus den neuesten Materialien und nach modernsten Technologien konstruiert wurde.

Die folgenden Informationen sollen Ihnen helfen, den Helm ordnungsgemäß zu pflegen, so dass Sie möglichst viel Freude an ihm haben.

Funktion

Hauptaufgabe eines Helms ist es, Ihren Kopf bei einem Unfall vor Stößen zu schützen. Dazu umschließt ein Helm Ihren Kopf mit einer Schale aus Materialien, die Aufprallenergie aufnehmen und dämpfen können. Daneben soll ein Helm beim Fahren mit hoher Geschwindigkeit und unter unterschiedlichsten Wetterbedingungen höchsten Tragekomfort bieten. Das geht jedoch nicht ohne Kompromisse: Um ausreichend Schutz und Tragekomfort bieten zu können, schränkt ein Helm das Hörvermögen, das seitliche Gesichtsfeld und die Bewegungsfreiheit in bestimmtem Maße ein.

Passgenauigkeit

Für maximalen Schutz muss Ihr Motorradhelm ScorpionExo® gut und bequem auf dem Kopf sitzen und der Kinnriemen muss festgezogen sein. Wenn sich der Helm zur Seite oder nach vorn und hinten bewegen lässt, ohne an Gesichtshaut und Haar zu ziehen, ist er zu groß. Wenn der Helm auf den Kopf drückt oder Schmerzen verursacht, ist er zu klein.

Visier

Das Visier Ihres Motorradhelms ScorpionExo® schützt vor schlechtem Wetter, kleinen fliegenden Objekten und Wind (übertrifft VESC-8). Es gibt getönte Visiere, die die Augen vor übermäßiger Sonneneinstrahlung schützen. Mit dem exklusiven, zum Patent angemeldeten Speedshift® System von ScorpionExo® können Sie das Visier in wenigen Sekunden wechseln.

TRAGEN SIE BEI DUNKELHEIT ODER SCHLECHTEN SICHTVERHALTNISSEN KEIN DUNKLES ODER GETÖNTES VISIER. Das ist nicht nur unsicher, sondern in den meisten Staaten auch verboten.

Tragen Sie niemals ein zerkratztes oder abgenutzt Visier und fahren Sie niemals mit einem Visier mit Beschlag. Die Visiere und Sonnenblenden sind mit einer Anti-Beschlag Beschichtung ausgestattet, das aber seine Kapazität nach ungefähr 2 Jahren verlieren kann. Aus diesem Grund raten wir Ihnen, Ihr Visier mindestens aller 2 Jahre gegen ein neues Visier ScorpionExo® auszutauschen.

Belüftung

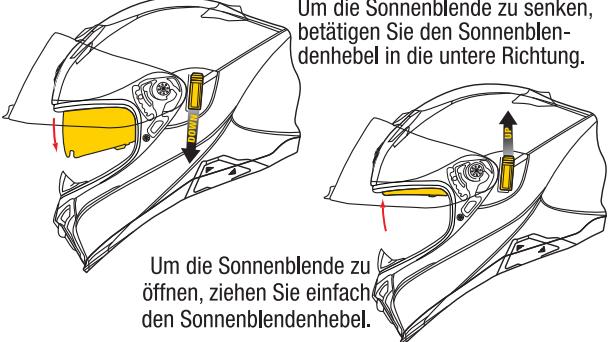
Die Belüftung wurde so ausgelegt, dass über einen großen Temperaturbereich maximaler Tragekomfort gewährleistet werden kann. Machen Sie sich mit den Lüftungen Ihres Helms vertraut. Einige Lüftungen sind verstellbar und können zur Steuerung des Zu- und Abluftstroms teilweise geöffnet und geschlossen werden. Die Belüftung Ihres Helms darf nicht durch Schmutz, Insekten oder andere Gegenstände verstopft sein, was den normalen Luftstrom beeinträchtigen könnte. Die Belüftung ist insbesondere von grosser Bedeutung bei physischer Anstrengung oder Fahrten bei warmem Wetter, aber auch bei Kälte, um zu vermeiden, dass das Visier beschlägt.

SpeedView® Sonnenblende

EVERCLEAR
SPEEDVIEW
SUNVISOR

BENUTZUNG DER SONNENBLEINDE

ANMERKUNG: DIE KLAPPBARE, INTERNE SONNENBLEINDE KANN GESENKT SOWIE EINGEZOGEN WERDEN, UNABHÄNGIG DAVON, OB DAS VISIER IN OFFENER ODER GESCHLOSSENER POSITION IST.



ABNAHME DER SONNENBLEINDE

ACHTUNG: ÖFFNEN SIE ZUNÄCHST DAS ÄUßERE VISIER IN DIE HÖCHSTE POSITION. DANN SENKEN SIE DIE SONNENBLEINDE AUF DIE NIEDRICHMÖGLICHSTE POSITION.

Halten Sie die Sonnenblende mit der Hand fest und ziehen Sie vorsichtig eine Seite vom Helm weg, um dieses zu lösen. Wiederholen Sie das auf der gegenüberliegende Seite.

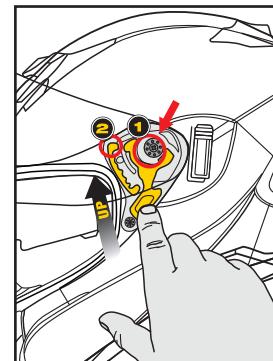
Die Installation erfolgt in umgekehrter Reihenfolge.

Visier Wechsel

WICHTIG: SCHIEBEN SIE DAS VISIER BIS ZUM ANSCHLAG NACH OBEN.

Um das Visier zu wechseln, legen Sie den Helm vor sich mit der Augenhülle weg von Ihnen. Drehen Sie die Visiermechanik auf die ganz offene Position. Nutzen Sie beide Hände und drücken Sie die Y Form Freigabe-Verriegelung nach oben und Sie können das Visier aus dem Verriegelungs-Mechanismus herausnehmen. Danach drücken Sie mit beiden Daumen auf die Mitte des Ellip Tec Visiers und ziehen das Visier vom Helm ab.

Um das Visier wieder auf den Helm aufzusetzen, stellen Sie sicher, dass die Visier Achse (1) und der Verschluss (2) genau wie im Bild angegeben positioniert sind. Dann drücken Sie die Achse (1) zuerst und dann kräftig den Verschluss, damit diese auf der richtigen Seite aufsitzen. Testen Sie, ob das Visier wieder ordentlich installiert ist, indem Sie dieses mehrere Male öffnen und schliessen.



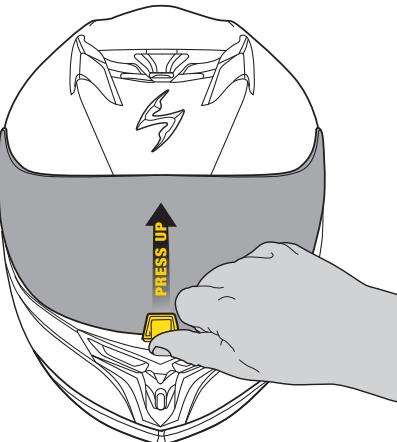
ELLIP-TEC® II
RATCHETING SYSTEM

Wichtige Anmerkung:
Achten Sie darauf, die «Y» Freigabesperrre zu verriegeln, während Sie das Visier entfernen.

! WARNUNG

VERSUCHEN SIE NICHT,
WÄHREND DER FAHRT DIE GRUNDEINSTELLUNGEN ZU VERÄNDERN.

Visierverriegelungssystem



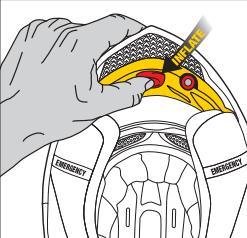
Zur Öffnung : Entriegeln Sie das Visier, indem Sie mit dem Daumen auf den Visierhebel drücken, bis dieser aufschnappt. Dann können Sie das Visier öffnen.



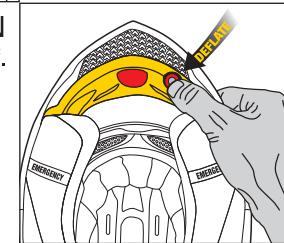
In der Stadt : Entriegeln Sie das Visier, indem Sie mit dem Daumen auf den Visierhebel drücken, bis dieser aufschnappt. Lassen Sie das Visier bei der ersten Arretierung offen, um bei geringer Geschwindigkeit Luftstrom zu gewährleisten.

Zur Schliessung und Verriegelung: Schliessen Sie das Visier, indem Sie es herunterschieben und den Visierhebel drücken, bis dieser wieder einschnappt. Versuchen Sie das Visier zu öffnen, um sicherzustellen, dass dieses ordnungsgemäss geschlossen ist.

Benutzung AirFit®



ABLASSEN
Betätigen Sie den Metallknopf.



! WARNUNG

VERSUCHEN SIE NICHT, WÄHREND DER FAHRT DIE GRUNDEINSTELLUNGEN ZU VERÄNDERN!

Sie sollten die Luftpolster weder verändern, aufstechen, noch in irgendeiner Weise beschädigen.

Wenn die Luftpolster oder ein anderes Teil des aufblasbaren Helmsystems beschädigt oder defekt sind, erkundigen Sie sich bitte bei Ihrem Händler nach den Garantiebedingungen.



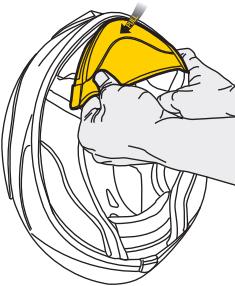
AUFBLASEN

Unterhalb der Wangenpolster liegen links und rechts Luftpolster, die sich bei wiederholter Betätigung, der vorne im Mundbereich des Helmes angebrachten Luftpumpe, aufblasen lassen.

KwikWick® III Liner Removal

DE

ABNEHMEN DES KINN-WINDSCHUTZES

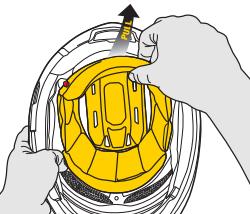


Der faltbare Kinn-Windschutz (Aero Skirt) wurde dazu konzipiert, das Eindringen von Fahrtwind hinter den Visierbereich zu verhindern, damit insbesondere Ihr Gesicht bei Kälte besser geschützt ist.

Sie können aber den Kinn-Windschutz für das Reinigen oder wenn es draußen wärmer ist, entfernen.

ZUM ENTFERNEN:
Ziehen Sie einfach am Kinn-Windschutz und er wird aus der Gummiverkleidung herausgleiten. Gehen Sie in umgekehrter Reihenfolge beim Einsetzen vor.

ABNEHMEN DES HELMFUTTERS

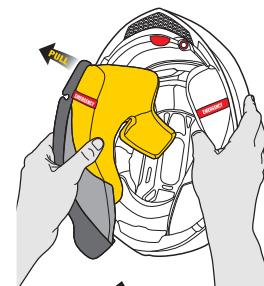


Nachdem die beiden Wangenpolster herausgenommen sind, fassen Sie das Helmfutter in der Nähe des Hinterkopfs und ziehen es in Richtung Augenausschnitt, um es aus den Kunststoffschnappern zu lösen.

Nachdem es aus den Schnappern gelöst ist, ziehen Sie vorsichtig am Helmfutter um es aus der Einspannrolle auf Stirnhöhe zu lösen.

Gehen Sie beim Einsetzen des Helmfutters und der Wangenpolster in umgekehrter Reihenfolge vor.

ABNEHMEN DER WANGENPOLSTER



Zunächst muss der Kinn-Windschutz (AeroSkirt) entfernt werden.

Gleiten Sie mit Ihrem Daumen hinter das Wangenpolster, in dem Bereich, der AirFit-Aufblaspumpe am nächsten liegt und ziehen dann das Wangenpolstervorsichtig von der Helminnenseite ab.

Dabei müssen drei Plastikknöpfe abgeknöpft werden. Gleichzeitig ziehen Sie die Plastikverkleidung aus der Helminnenseite heraus.

Wiederholen Sie diesen Vorgang für beide Wangenpolster.

Schnappen sollten gehoben werden, wenn die Wangenpolster aus dem Helm herausgezogen werden und sollten wieder an die Ausgangsposition gesetzt werden, wenn die Wangenpolster wieder in den Helm eingesetzt werden.



⚠️ WARNUNG

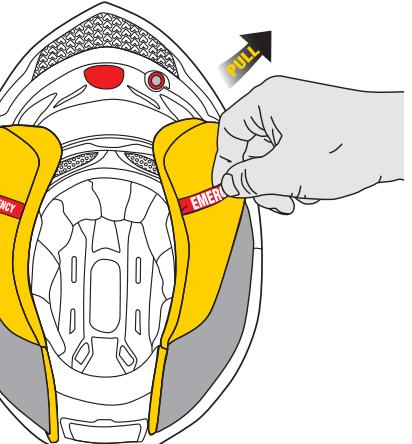


Kleine Neodym-Magnete werden verwendet um die Bedienung zu erleichtern.

Die Magnetkraft ist nicht sehr stark, und generell wird jede Magnetgröße nicht als gefährlich angesehen.

Allerdings konsultieren Sie Ihren Arzt vor der Anwendung, wenn Sie ein Herzschrittmacher Träger sind und sich nicht sicher sind, was die Wirkung dieser Magnete verursacht.

Notentriegelungs-Sicherheitssystem



Achten Sie auf den Notfallhinweis auf der Nackenmanschette. Greifen Sie einfach unter die Nackenmanschette nach dem Entriegelungsriemen, ziehen dann in einem Winkel von 45° in Richtung Vorderseite des Helms. Das Wangenpolster wird sich daraufhin vom Helm lösen. Dieses System sollte ausschließlich von medizinisch geschultem Personal verwendet werden.

⚠️ WARNUNG

Nicht beim fahren versuchen zu lösen.
Bei unfall nicht selber versuchen es zu entfernen.

EXO-COM Installation

EXO-COM

DE

HINWEIS: BEI DER SMART-VERSION SIND MIKROFON UND LAUTSPRECHER VORINSTALLIERT. SIE KÖNNEN DAS FOLGENDE ÜBERSPRINGEN UND NUR DEN EXO-COM CONTROLLER UND DEN AKKU INSTALLIEREN.

1. VOR DER INSTALLATION

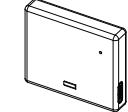
Die folgenden Teile werden benötigt. Stellen Sie sicher, dass Sie alle haben.



EXO-COM Controller



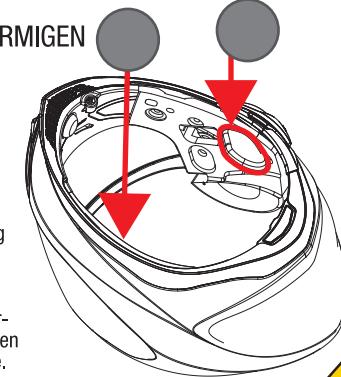
Mikrofon/
Lautsprecher



Akku

2. EINSETZEN DES KREISFÖRMIGEN KLETTVERSCHLUSSES

Der Kreisklettverschluss muss möglicherweise zuerst an den Lautsprechertaschen angebracht werden, um das Mikrofon / den Lautsprecher zu befestigen.



1) Entfernen Sie die Einlage vollständig (siehe vorherige Seite).

2) Suchen Sie die Lautsprecherfächer auf dem EPS, ziehen Sie das Aufkleberpapier am Klettverschluss ab und kleben Sie jeweils einen Klettverschluss in sie.

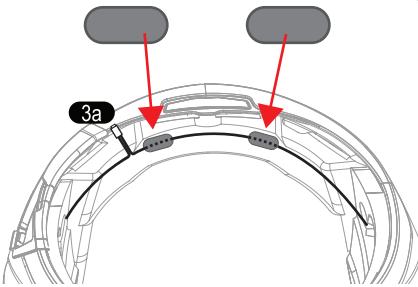
EXO-COM Installation

DE

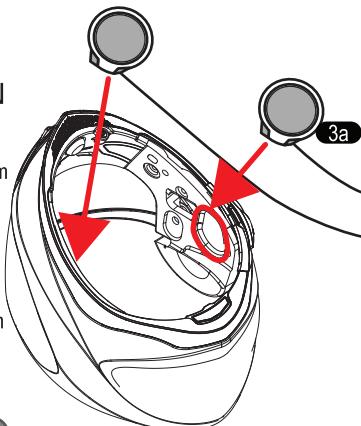
3. MIKROFON/ LAUTSPRECHER-INSTALLATION

Nachdem der Klettverschluss richtig im Lautsprecherfach sitzt, ziehen Sie das Aufkleberpapier auf dem Stoff (der mit dem Klettverschluss verbunden ist) ab und befestigen Sie ihn an der Rückseite des Mikrofons / Lautsprechers.

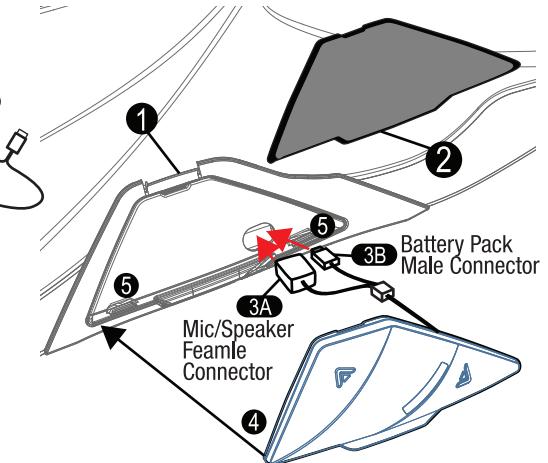
Befestigen Sie das Mikrofon / den Lautsprecher am Klettverschluss. Stellen Sie sicher, dass das Mikrofon unten positioniert ist und das Mikrofonloch nach vorne zeigt (die beste Position, um Stimmen aufzunehmen).



Befestigen Sie das Mikrofon / den Lautsprecher am Klettverschluss. Stellen Sie sicher, dass das Mikrofon unten positioniert ist und das Mikrofonloch nach vorne zeigt (die beste Position, um Stimmen aufzunehmen). Legen Sie das Mikrofon- / Lautsprecherkabel auf die Rückseite des unteren EPS (siehe Abbildung oben). Sie können es mit dem ellipsenförmigen Klettverschluss fixieren.



4. INSTALLATION DES EXO-COM CONTROLLERS



Drücken Sie den Verriegelungshebel (1) nach oben, um die EXO-COM Controller-Abdeckung (2) zu entfernen, und führen Sie zuerst die Mikrofon- / Lautsprecherbuchse (3A) in das Loch ein und dann den Akku-Stecker (3B) (siehe Abbildung oben).

Installieren Sie den EXO-COM Controller (4) und stellen Sie sicher, dass er richtig auf den zwei Noppen (5) an der Unterseite positioniert ist.

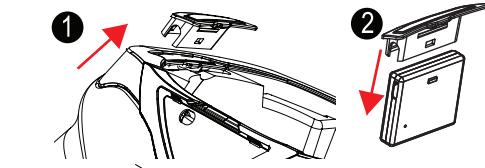
Verbinden Sie die Buchse (3A) des Mikrofons / Lautsprechers mit dem Stecker (3a).

Kehren Sie den Vorgang um, um den EXO-COM zu entfernen.

EXO-COM Installation

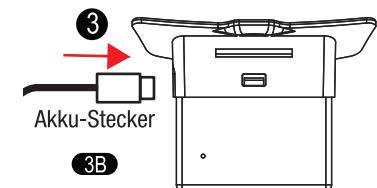
DE

5. INSTALLATION DES AKKUS

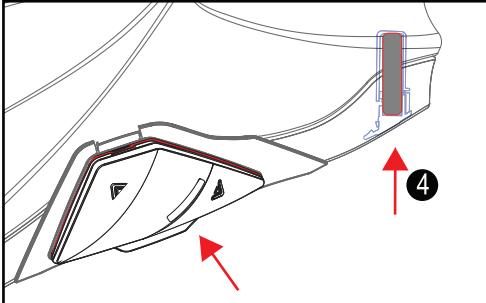


1. Entfernen Sie die Abdeckung des Akkus von der Rückseite / Unterseite des Helms.

2. Montieren Sie den Akku.



3. Stecken Sie den Akku-Stecker (3B) in den Akku ein (siehe Abbildung oben).



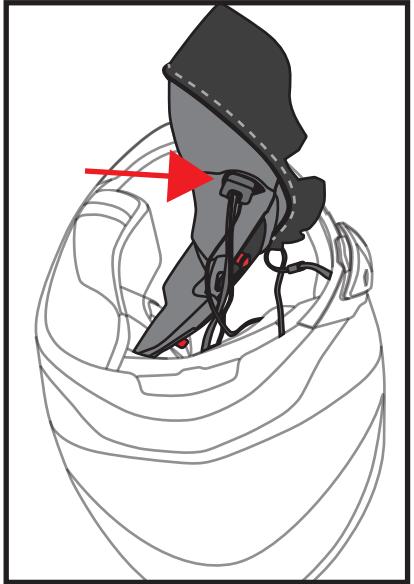
4. Setzen Sie den Akku wieder in den Steckplatz ein, wo sich zuvor die Akkufachabdeckung befand.

Stellen Sie sicher, dass der EXO-COM Controller, der Akku, das Mikrofon / der Lautsprecher und dessen Kabel richtig positioniert sind.

Ausführliche Informationen zur Verwendung des EXO-COM Controllers finden Sie in der EXO-COM-Kurzanleitung oder im Benutzerhandbuch, indem Sie den QR-Code in der EXO-COM-Kurzanleitung scannen.

**HINWEIS: ÜBERPRÜFEN SIE NACH DEM EINSETZEN DER EINLAGE OB SICH EIN TEIL DES EXO-COM DRAHTS AUF DEM DRUCKKNOPFVERSCHLUSS BEFINDET.
DIES KANN DAZU FÜHREN, DASS DIE DRAHTVERBINDUNG UNTERBROCHEN WIRD WENN DER VERSCHLUSS ZU STARK AUF DEN DRAHT DRÜCKT.**

5. Drahtlagerung

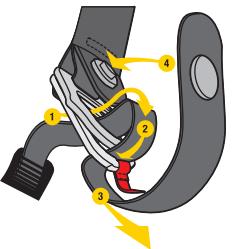


Stecken Sie die Drähte in die Tasche des Wangenpolsters. Dies hilft Ihnen, die Kabel aufzuräumen.

Sichern und
Tragen des Helms

Setzen Sie den Helm nicht einfach wie einen Hut auf den Kopf. Sie sollten Ihren ScorpionExo®-Motorradhelm wie folgt tragen : Fassen Sie mit beiden Händen an den unteren Helmrund und halten die Kinnriemen mit den Daumen fest. Dann "rollen" Sie den Helm über den Kopf, beginnend an der Stirn.

BENUTZUNG DES KINNRIEMENS



- ① Die Kinnriemen in den zwei Ringen reinmachen.
- ② Biegen Sie sie um, um sie in den grössten Ring einzulassen.
- ③ Ziehen Sie den Kinnriemen bis Sie bequem und sicher sind.
- ④ Schließen Sie den Druckknopf um Bewegungen zu vermeiden.

LEGEN SIE SCHLIESSLICH IHREN KINNRIEMEN FEST UND SICHER AN.

Prüfen Sie den Kinnriemen regelmäßig auf festen Sitz, da er durch Vibrationen oder Wind gelockert werden kann.

Reinigen ihres Helmsystems

Die Komponenten Ihres Motorradhelms ScorpionExo® können durch Wasser nicht beschädigt werden. Innenfutter und schweißabsorbierende Wangenpolster sind maschinenwaschbar. Waschen Sie sie mit einem milden Reinigungsmittel und warmem Wasser und lassen sie an der Luft trocknen. Wir empfehlen eine Reinigung per Hand, eine Reinigung mit der Maschine ist jedoch möglich (Alle Teile in Waschbeutel legen um Beschädigungen zu vermeiden). Wählen Sie einen "sanften" Waschgang, damit das schweißabsorbierende Material des Futters

nicht beschädigt wird. Legen Sie Teile des Futters nicht in den in den Trockner : Übermäßige Hitzeeinwirkung kann Schaum und Bezüge beschädigen. Das Visier und die Sonnenblende kann mit Kunstpolitur oder milder Seife und Wasser gereinigt werden.

Die Helmschale sollte ausschließlich mit einem milden Reinigungsmittel und Wasser gereinigt werden.

VERWENDEN SIE zur Reinigung des Futters oder des Visiers Ihres Helms KEINE LÖSUNGSMITTEL, REINIGUNGSMITTEL, KLEBSTOFFE ODER CHEMIKALIEN AUF PETROLEUMBASIS.

Schale, Futter und Visier Ihres Helms können durch diese Produkte ernsthaft beschädigt werden. Eine Schicht Autopolitur auf der Außenseite der Schale sorgt für zusätzlichen Glanz und schützt den Lack.

Achtung

Für Ihre Sicherheit ist es wichtig, dass Sie Bedienungsanleitung und alle Warnhinweise des Besitzers vollständig lesen.

Was Sie nicht tun sollten

Fahren Sie NICHT mit losem Kinnriemen oder offener Schnalle. Reinigen Sie Ihren Helm NICHT mit Lösungsmitteln, Benzol, Verdünner, Reinigungsmitteln oder Produkten auf Petroleumbasis. Überstreichen Sie die Lackschicht ihres Helms NICHT.

Lassen Sie Ihren Helm NICHT auf eine harte Oberfläche fallen. Dadurch kann der Lack Ihres Helms beschädigt und/oder seine Schutzfähigkeit beeinträchtigt werden.

Hängen Sie Ihren Helm NICHT an den Rückspiegel Ihres Motorrads: Die scharfe Spiegelkante kann das stoßdämpfende Futter des Helms zusammendrücken und beschädigen.

Legen Sie Ihren Helm NICHT auf den Sitz oder den Tank des Motorrads. Er könnte auf den Boden fallen und beschädigt werden. Am besten legen Sie den Helm auf den Boden, damit er nicht fallen kann.

Fahren Sie NICHT mit zerkratztem Visier. Das kann Ihre Sicht beeinträchtigen, insbesondere bei Nacht.

Verändern Sie KEINE Bestandteile Ihres Helmes (z.B. Durchbohren der Schale, Zerschneiden und Quetschen des stoßdämpfenden Futters).

Die Installation von Soundsystemen, Lautsprechern und Mikrofonen vermindert die Schutzfähigkeit Ihres Helms und wird nicht empfohlen. Setzen Sie den Helm NICHT mehr auf, wenn er gefallen ist oder in einen Unfall verwickelt war. Ersetzen Sie ihn auch dann, wenn mit bloßem Auge keine Beschädigung erkennbar ist.

Tragen Sie dunkle oder getönte Visiere NICHT bei Dunkelheit oder schlechten Sichtverhältnissen.

Legen Sie Innenfutter und Wangenpolster nach dem Waschen NICHT in den Trockner. Lassen Sie sie an der Luft trocknen.

Sie dürfen das Visier NICHT abnehmen, wechseln oder ersetzen während Sie mit Ihrem Motorrad oder ATV fahren.

Garantie

Alle ScorpionExo®-Helme haben eine Garantie von 5 Jahren. Auch wenn kein erkennbarer Schaden an Ihrem Helm zu sehen ist,

kann das regelmässige Tragen über einen längeren Zeitraum die Sicherheitsfunktion Ihres Helmes beeinträchtigen und erhöht das Risiko von Beschädigungen bei einem Unfall. Deshalb ist es ratsam, Ihren Helm nicht später als alle 5 Jahre nach Ihrem Kauf zu ersetzen.

Wenn Sie einen Garantiefall haben, gehen Sie zu Ihrem Scorpion Händler mit Ihrer Rechnung (Die Rechnung ist ein Kaufbeweis, dieser ist wichtig, um den Garantie-Prozess einzuleiten) Sie können alle unsere Scorpion Händler auf unserer Webseite finden :

<http://www.scorpionsports.eu/english/dealers/find-a-dealer/find-a-dealer.htm> (Suchen Sie das Land und dann den Ort aus) der Händler kontaktiert dann unseren Kundenservice, um den Garantie-Prozess einzuleiten, um dann Ihren Helm untersuchen und/oder reparieren zu lassen.



EXO-520 AIR

PERFORMANCE FEATURES

1 Puerto EXO-COM

Puerto integrado diseñado específicamente para adaptarse al sistema de comunicación Bluetooth EXO-COM.

2 Sistema AirFit®

Sistema de ajuste de las almohadillas.

3 Visera de Sol SpeedView®

Es una visera de sol plegable y reemplazable. Elija la posición hacia arriba o abajo regulando el botón. Recubierto con nuestro exclusivo EverClear®, anti-escarchado.

4 Forro KwikWick® II

Es posible sacar y lavar, es suave, elástico, higiénico, está hecho con material específico avanzado que puede evitar la humedad.

5 Almacenamiento de cables

Coloque los cables en el bolsillo de la espuma lateral. Esto le ayuda a ordenar los cables.

6 Sistema de Trinquete Ellip-Tec® II

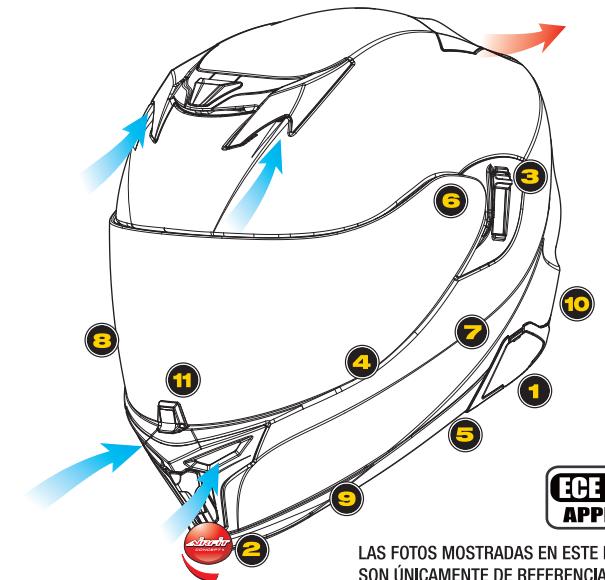
Pantalla fácil y segura que se cambia en segundos y sin herramientas. Retiene la pantalla contra la junta de la apertura durante el cierre para asegurar una buena hermeticidad.

7 Bolsillo de Altavoz

En la EPS se encuentran los bolsillos para los dispositivos de altavoz.

8 Almohadillas 3D

Almohadillas interiores tridimensionales contorneadas.



ECE 22.05 APPROVED

LAS FOTOS MOSTRADAS EN ESTE MANUAL,
SON ÚNICAMENTE DE REFERENCIA Y PUEDEN
VARIAR DEL PRODUCTO REAL.

9 Liberación de Emergencia

Las lengüetas situadas debajo del paracuello permiten al personal médico de emergencias quitar fácilmente las espumas laterales para así poderle quitar más fácilmente el casco.

10 Ranura para batería EXO-COM

Ranura para batería EXO-Com. Puede abrir la palanca e insertar la batería.

11 Bloqueo de Pantalla

Se bloquea desde la posición del bloqueo si aprieta con fuerza el protector de rostro.

Introducción

Felicidades por su adquisición de un casco ScorpionExo® de primera calidad. Este casco incorpora el diseño más nuevo y la construcción y la tecnología más avanzadas disponibles actualmente en el mercado, y es una inversión excelente para su comodidad y su seguridad.

Recuerde que no hay casco que pueda protegerle de todos los impactos posibles o previsibles, aún cuando esté construido con los materiales y la tecnología más modernos y de mejor calidad.

La siguiente información le ayudará a utilizar y mantener adecuadamente su casco.

Función

La principal función de un casco, es proteger la cabeza de un golpe en caso de accidente. Para ello, el casco le rodea la cabeza con una matriz de materiales diseñados para que absorban y amortigüen la energía del impacto. El casco también se diseña de manera que sea cómodo para usted al conducir a bastante velocidad y en diferentes condiciones meteorológicas.

Sin embargo, presenta una dificultad: Al proporcionarle protección y comodidad, el casco también reduce hasta cierto punto su percepción auditiva, visión periférica y movimiento físico.

Ajuste

Para la máxima seguridad, es importante que al casco ScorpionExo® se asiente en la cabeza ajustada y cómodamente, con la correa de sujeción debidamente abrochada. Si el casco oscila de un lado para otro o hacia delante y hacia atrás sin tirar de la piel de la cara ni del cuero cabelludo, entonces es demasiado grande. Si el casco le aprieta o le causa dolor, entonces es demasiado pequeño.

Pantallas

La pantalla del casco ScorpionExo® proporciona protección contra las condiciones climáticas, los pequeños objetos volantes y el viento. Puede adquirir pantallas coloreadas que le protejan la vista de la luz solar excesiva. El exclusivo sistema de cambio rápido de pantalla ScorpionExo® "SpeedShift™", pendiente de patente, le permite cambiar fácilmente la pantalla en menos de 10 segundos. Lea las instrucciones más adelante.

NO LLEVE NUNCA UNA PANTALLA OSCURA O COLOREADA CUANDO CONDUZCA EN LA OSCURIDAD O EN CONDICIONES DE MALA VISIBILIDAD. No sólo es peligroso, sino también ilegal en la mayoría de los países.

NUNCA UTILIZAR UNA PANTALLA RAYADA O GASTADA. NUNCA CONDUZCA CON UNA PANTALLA EMPANADA POR LA CONDENSIÓN. LAS PANTALLAS SCORPIONEXO® (UNICAMENTE TRANSPARENTES Y AHUMADAS) VIENEN CON UNA CAPA RESISTENTE A LAS RAYADAS. Las pantallas e la visera de sol interna ScorpionExo® son tratados con un revestimiento especial anti-arañazos exterior. Este tratamiento puede perder su eficacia después de dos años de uso. Por lo tanto, para su seguridad y la visibilidad, se recomienda la sustitución de su máximo cada dos años.

Sistema de ventilación

Los sistemas de ventilación han sido diseñados y fabricados para proporcionarle la máxima comodidad en todo un amplio abanico de temperaturas. Familiarícese con los orificios de ventilación de su casco.

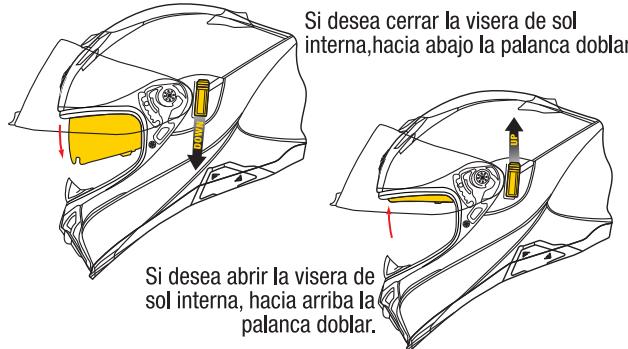
Algunos orificios tienen palancas que permiten abrirlos y cerrarlos parcialmente, lo que le permite controlar el flujo de aire de entrada y salida. Debe mantener siempre su casco limpio de obstrucciones de todo tipo, entre ellas suciedad, insectos u otras partículas que podrían impedir un flujo adecuado del aire. Los sistemas de ventilación desempeñan una función importante, especialmente en situaciones de esfuerzo físico o cuando se conduce en tiempo caluroso.

Visera de Sol SpeedView®

EVERCLEAR
SPEEDVIEW®
SUNVISOR

USO DE LA VISERA DE SOL

ADVERTENCIA: LA VISERA DE SOL INTERNA SIN IMPORTAR SI ESTÉ O NO ESTÉ CERRADO SE PUEDE CERRAR O ABRIR.

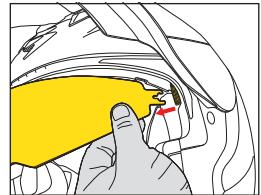


EXTRACCIÓN DE LA VISERA DE SOL

ATENCIÓN: PRIMERO, ABRA LA PANTALLA A LA POSICIÓN MÁS ALTA. LUEGO, BAJE LA PANTALLA PARA DEJAR AL DESCUBIERTO EL SOPORTE LATERAL, QUE SOSTIENE LA VISERA DE SOL EN SU SITIO.

Sostenga firmemente la visera con la mano y tire suavemente de un lado del casco para liberar. Repita para liberar el lado opuesto.

Invierta el proceso para la instalación.

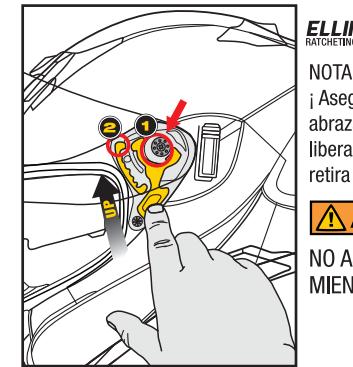


Cambio de la pantalla

ATENCIÓN: ¡LA PANTALLA SÓLO SE PUEDE DESMONTAR O COLOCAR CUANDO ESTÁ EN POSICIÓN COMPLETAMENTE ABIERTA!

Para extraer la pantalla, coloque el casco de delante de usted con el ojo mirando hacia fuera. Ponga la pantalla totalmente abierta. Utilizando ambas manos, empuje hacia arriba la abrazadera de liberación con forma de "Y" hacia arriba y así se puede liberar el mecanismo de bloqueo. Luego, con ambos pulgares empujando directamente en el centro del Ellip-Tec II®, tire suavemente o "despegue" el protector de la cara del casco.

Para instalar el visor, asegúrese de que el eje del visor (1) y el tapón(2), estén colocados correctamente como se muestra en la imagen inferior. Empuje primero el eje (1) y luego empuje fuertemente el tapón (2) para que puedan asentarse en el sitio correcto. Abra y cierre la pantalla varias veces para verificar que esté instalada correctamente.



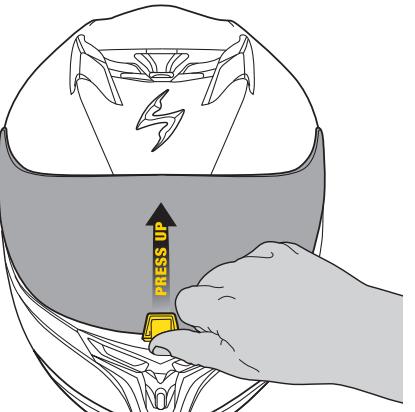
ELLIP-TEC™ II
RATCHETING SYSTEM

NOTA IMPORTANTE:
¡Asegúrese de tratar la abrazadera de liberación "Y" mientras retira el protector!

ADVERTENCIA

NO AJUSTE LA POSICIÓN MIENTRAS CONDUCE.

Bloqueo de pantalla y modo ciudad



PARA ABRIR: Desbloquea la pantalla presionando con el pulgar hacia arriba en la palanca de la pantalla hasta que el cierre se abra. Deja la pantalla hacia arriba.



MODO CIUDAD: Desbloquea la pantalla presionando con el pulgar hacia arriba en la palanca de la pantalla hasta que el cierre se abra. Deja abierto en el primer escalón para que entre el aire en bajas velocidades.

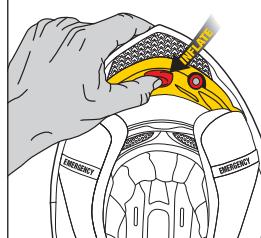
PARA CERRAR Y BLOQUEAR: Cierra la pantalla deslizándola hacia abajo hasta el final y presiona la palanca de la pantalla hasta que se bloquee. Prueba intentando abrir la pantalla para asegurarte que esté sellada en su sitio.

Sistema AirFit®



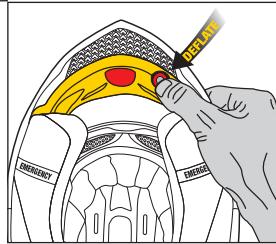
INFLAR

Hay 2 cámaras de aire internas en el lado izquierdo y derecho del casco, que se inflan apretando repetidamente la bomba situada delante del casco.



DESINFLAR

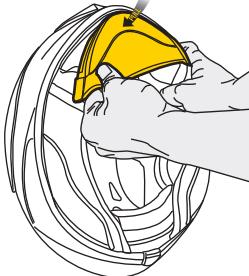
Para desinflar las cámaras de aire, mantenga apretado el botón al lado de la bomba. El aire se liberará despacio en pocos segundos.



ADVERTENCIA

NO AJUSTE LA POSICIÓN MIENTRAS CONDUCE.
No es aconsejable modificar, pinchar, o dañar las cámaras de aire en cualquier modo. Si las cámaras de aire o alguna otra pieza del sistema de inflado/desinflado se dañan o no funcionan, consulte con su distribuidor para información.

PARA QUITAR EL AERO SKIRT



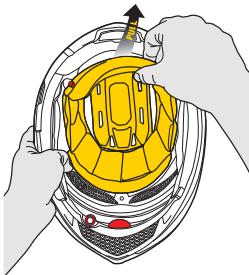
El Aero Skirt ha diseñado para reducir la entrada del viento detrás del área de la pantalla, para mantener caliente la cara en un clima frío.

Se puede quitar el Aero Skirt para limpiarlo.

PARA QUITARLO
Simplemente, tire del Aero Skirt para deslizarlo fuera del canal del borde de goma.

Invierta este proceso para instalarlo de nuevo.

PARA QUITAR EL ACOLCHADO DE CORONA



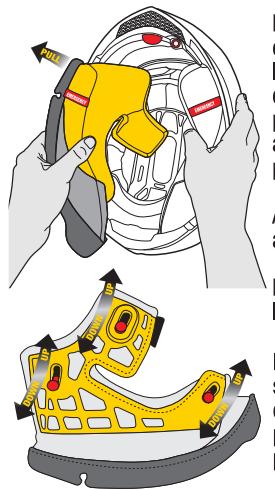
El primer paso es quitar las espumas laterales.

Detrás del casco, separe el acolchado de corona de la carcasa desabrochando los dos botones a presión (mostrados en amarillo).

Saque el acolchado de corona del casco separándolo suavemente del canal de la frente.

Invierta este proceso para la instalación.

PARA QUITAR LAS ESPUMAS LATERALES



El primer paso es quitar el Aero Skirt.

Luego, con el pulgar por detrás de la espuma lateral en el área más cercana a la bomba de inflado AirFit, tire suavemente de la espuma lateral para separarla de la pared de interior del casco. Se separa la almohadilla apretando los tres botones de plástico.

Al mismo tiempo, hay que empujar el apoyador de plástico del borde del casco.

Repita este proceso para ambas espumas laterales.

Los clips quizás se hayan subido cuando se han extraído las almohadillas laterales del casco y deben ser puestas en su posición original cuando se vuelvan a poner las almohadillas.

ADVERTENCIA

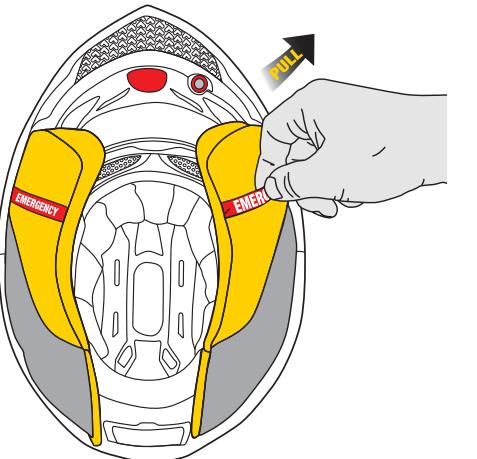


Pequeños imanes de neodimio se utilizan para facilitar la operación.

La fuerza del imán no es muy potente y, en general, el tamaño del imán no se considera peligroso.

Sin embargo, consulte a su médico antes de usarlo si tiene marcapasos.

**Liberación
de Emergencia**



Localice el etiquetado de emergencia en el paracuello. Simplemente, agarre la correa de liberación de debajo del paracuello y tire con un ángulo de 45 grados hacia la parte frontal del casco. El acolchado lateral se liberará fácilmente del casco. Este sistema sólo debe usarlo personal médico capacitado.

ADVERTENCIA

No intente liberar mientras conduce.
En caso de accidente, no intente retirarlo usted mismo.

**Instalación de
EXO-COM**

EXO-COM®

NOTA: Para la versión Smart, está pre-instalada el micrófono/altavoces PUEDE HACER SKIP A CONTINUACIÓN E INSTALAR SOLO EL EXO-COM PAQUETE DE CONTROLADOR Y BATERÍA

1. ANTES DE LA INSTALACIÓN

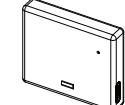
Se necesitan las siguientes piezas. Asegúrate de tenerlos todos.



Controlador de EXO-COM



Micrófono/altavoz

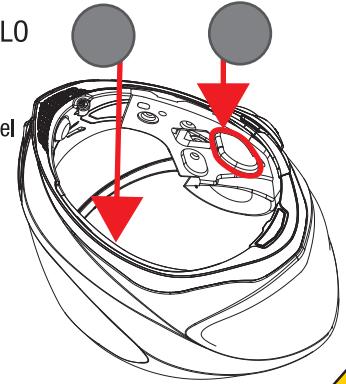


Paquete de batería

**2. INSTALACIÓN DEL CÍRCULO
VELCRO**

Tal vez el círculo Velcro necesite bolsillo de altavoces para sujetar el micrófono/altavoz.

- Retire el revestimiento completamente consultando la página anterior.



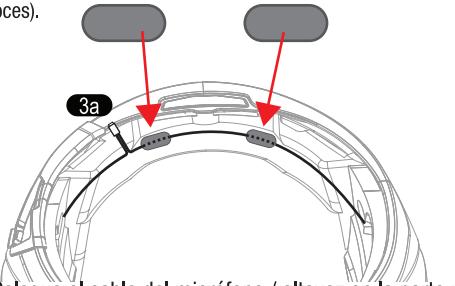
- Busque los bolsillos de los altavoces en EPS, retire el papel adhesivo de Velcro y coloque uno de cada círculo de Velcro dentro de ellos.

Instalación de EXO-COM

3. INSTALACIÓN DEL MICRÓFONO /ALTAZOZ

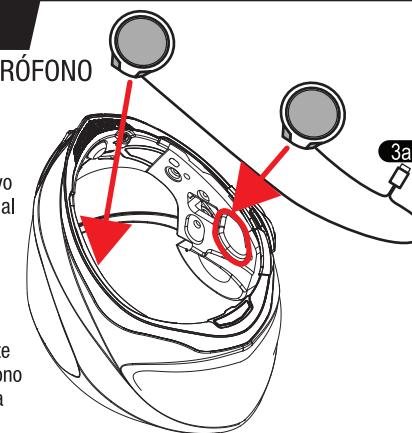
Después de que el Veloce se fije correctamente en el bolsillo del altavoz, despegue el papel adhesivo de la tela (que estaba emparejado al Veloce) y conectelo a la parte posterior del micrófono / altavoz.

Conecte el micrófono / altavoz al Veloce. Asegúrese de que el micrófono esté colocado en la parte inferior y que el orificio del micrófono esté orientado hacia el frente (para una mejor posición para aceptar voces).

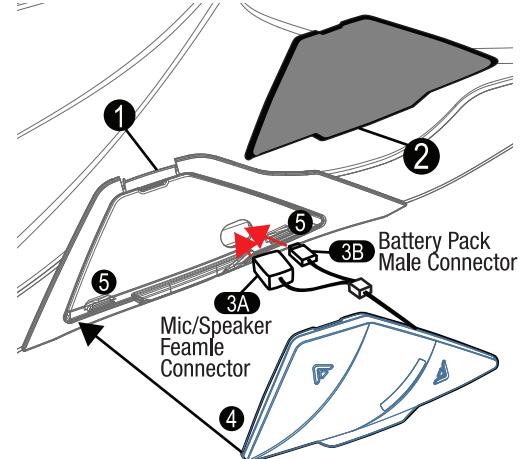


Coloque el cable del micrófono / altavoz en la parte posterior del EPS inferior consultando la imagen de arriba. Puedes arreglarlo fijándolo con Ellipse Veloce.

Asegúrese de que el conector macho (3a) esté correctamente posicionado para emparejarse con el conector hembra (3A) en el controlador.



4. INSTALACIÓN DEL CONTROLADOR EXO-COM



Empuje hacia arriba la palanca de bloqueo (1) para quitar la cubierta del controlador EXO-COM (2) y coloque el conector hembra de micrófono / altavoz (3A) en el orificio primero y luego el conector macho del paquete de baterías (3B) consultando la imagen de arriba.

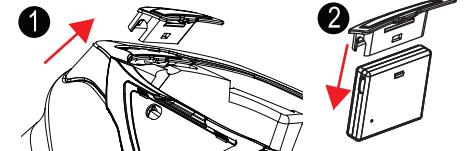
Instale el controlador EXO-COM (4) y asegúrese de que esté correctamente colocado sobre dos nudos (5) en la parte inferior.

Conecte el conector hembra del micrófono / altavoz (3A) a su conector macho (3a).

Revertir el proceso para quitar el EXO-COM.

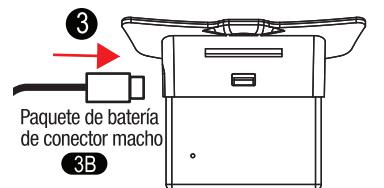
Instalación de EXO-COM

5. INSTALACIÓN DEL PAQUETE DE BATERÍA

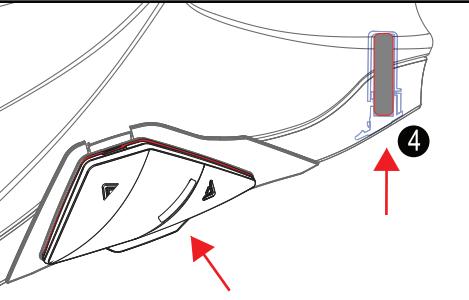


1. Retire la tapa del paquete de baterías de la parte posterior / inferior del casco.

2. Monte el paquete de batería



3. Enchufe el conector macho del paquete de baterías (3B) al paquete de baterías consultando la imagen de arriba.



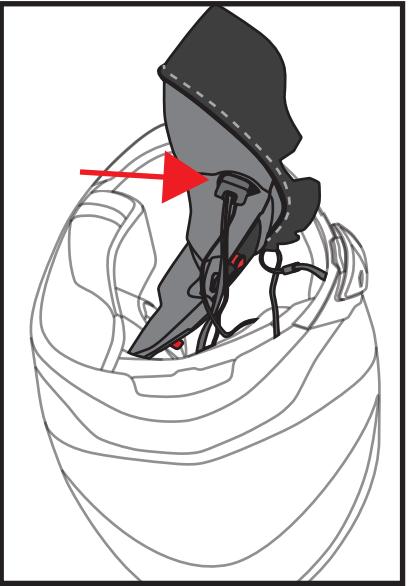
4. Vuelva a colocar el paquete de batería a la posición donde la tapa del paquete de batería está posicionada originalmente.

Asegúrese de que el controlador EXO-COM, el conjunto de la batería, el micrófono / altavoz y su cable están configurados correctamente.

Controlador, consulte la Guía de inicio rápido EXO-COM, o el Manual del usuario escaneando el código QR en EXO-COM Guía de inicio rápido

**NOTA: CUANDO VUELVA A INSTALAR EL LINER, COMPRUEBE SI LA PIEZA DE EXO-COM WIRE SE ENCUENTRE EN EL ORIFICIO DEL LINER.
PUEDE CAUSAR LA DESCONEXIÓN DEL CABLE SI EL GANCHO FUERTE EMPUJA EL ALAMBRE.**

5. Almacenamiento de cables

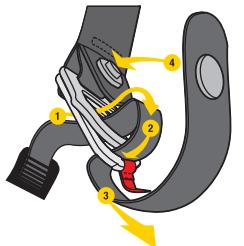


Coloque los cables en el bolsillo de la espuma lateral. Esto le ayuda a ordenar los cables.

Para ajustar y asegurar
el casco

No se ponga simplemente el casco apretándolo en la cabeza como si fuera un sombrero. El casco ScorpionExo® debe colocarse en la cabeza de la siguiente manera: con ambas manos, agarre el casco por su borde inferior sujetando al mismo tiempo con los pulgares las correas de sujeción, y luego "envuélvase" la cabeza con el casco empezando por la frente. Siga deslizando el casco hacia la nuca hasta que descance plenamente en ella, de manera que el cráneo y los pómulos estén totalmente en contacto con los acolchados interiores y las almohadillas.

CÓMO USAR LAS CORREAS DE SUJECCIÓN



- 1 Pase la yugular en los dos anillos.
- 2 Doblá hay que pasar en el ring más grande.
- 3 Apriete allí para un ajuste cómodo.
- 4 Cierre el broche de presión para evitar movimientos.

ABROCHE FIRME Y ASEGURE LA CORREA DE SUJECCIÓN
Compruebe de vez en cuando el ajuste de la correa de sujeción, las vibraciones podrían aflojarla.

Limpieza del casco

El agua no puede dañar ninguno de los componentes de su casco ScorpionExo™. Todos los acolchados para la cabeza y almohadillas antisudor para los pómulos se pueden lavar en la lavadora. Láveles en agua caliente, con un detergente suave, y séquelos al aire. Se recomienda lavarlos a mano, pero también se los puede lavar a máquina. Utilice el ciclo "delicado" para evitar que el agitador dañe el material antisudor que cubre los acolchados. No ponga ningún elemento

acolchado en una secadora: el exceso de calor podría dañar la espuma y los forros. La pantalla se puede limpiar con producto de limpieza para plástico, o con agua y un jabón suave. La carcasa del casco se debe limpiar sólo con agua y un detergente suave. NO UTILICE NUNCA PRODUCTOS QUÍMICOS, DISOLVENTES, GASOLINA, PRODUCTOS DE LIMPIEZA NI ADHESIVOS A BASE DE PETROLEO para limpiar la carcasa, los acolchados ni la pantalla de su casco. El uso de dichos productos podría dañarlos seriamente. Una capa de cera para automóvil sobre la carcasa exterior (excepto en los acabados mate) proporcionará un brillo añadido y una capa de protección para el acabado.

¡Atención!

Para su seguridad, es importante que lea completamente las advertencias manuales y todos los.

Lo que no hay que hacer

NO conduzca sin abrocharse la correa de sujeción.
NO limpie el casco con productos a base de petróleo, disolventes, gasolina, diluyentes ni productos de limpieza.
NO pinte sobre el acabado del casco sin proteger y aislar totalmente el acolchado amortiguador de impactos y las piezas de plástico. En caso contrario, la garantía quedará invalidada.
NO deje caer el casco sobre superficies duras.

Podría ocasionar daños en el acabado del casco y/o reducir su capacidad protectora.

NO ponga el casco en el espejo retrovisor de su motocicleta: La presión cortante del borde del espejo comprimiría y dañaría el acolchado amortiguador del casco.

NO ponga el casco en el asiento ni sobre el depósito de gasolina de su motocicleta. El casco puede caerse fácilmente y chocar contra el suelo, lo que podría dañarlo. Lo mejor es dejar el casco en el suelo, para que pueda caerse.

NO conduzca con una pantalla rayada. Podría impedirle ver bien, especialmente de noche.

NO modifique ningún componente del casco, por ejemplo perforando la carcasa o cortando y comprimiendo el acolchado amortiguador de choques. La instalación de sistemas de sonido, altavoces y micrófonos no es recomendable, pues reduce la capacidad protectora del casco. Sustitúyalo aunque el daño no sea visible a simple vista.

NO lleve una pantalla oscura ni coloreada en la oscuridad o en condiciones de mala visibilidad.

NO ponga los acolchados para la cabeza ni las almohadillas para los pómulos en la secadora después de lavarlas. Deje que se sequen al aire.

NO intente quitarse la pantalla, moverla, ni cambiarla mientras esté conduciendo su motocicleta o su ATV.

NO use pintura que requiera curado al calor.

Garantía

Todos los cascos ScorpionExo® tienen una garantía de 5 años. Aunque no hayan desperfectos visibles en su casco, su uso habitual y el paso del tiempo pueden afectar en su funcionamiento general y en su protección y aumentar el riesgo de daños en caso de accidente. Es recomendable reemplazar el casco cada 5 años desde la fecha de compra.

Si tiene alguna reclamación de garantía, diríjase a su tienda Scorpion junto a la factura (esta es la prueba de compra, necesaria para empezar el proceso de garantía). Puede encontrar la lista de clientes en nuestra página web: <http://www.scorpionsports.eu/spanish/dealers/find-a-dealer/find-a-dealer.html> (escoja su país y localización).

El cliente contactará con nuestro departamento postventa y empezará el proceso de garantía para poder comprobar y/o reparar su casco.

**YEAR
5
WARRANTY**

EXO-520 AIR

PERFORMANCE FEATURES

1 Porta EXO-COM

Porta integrata progettata specificamente per adattarsi al sistema di comunicazione Bluetooth EXO-COM.

2 Sistema AirFit®

Sistema di gonfiaggio dei guanciali.

3 Visiera Parasole SpeedView®

Visiera interna retrattile e intercambiabile. La levetta permette facilmente di sollevare e di abbassare il visierino. È dotata di trattamento esclusivo anti-appannante Everclear® su entrambi i lati.

4 Interni KwikWick® II

Interni estraibili e lavabili in materiale ipoallergenico, con trattamento antibatterico ed elastico per garantire una respirazione ottimale.

5 Archiviazione cavi

Metti i fili nella tasca del guanciale. Questo ti aiuta a mettere in ordine dei cavi.

6 Sistema Ellip-Tec® II

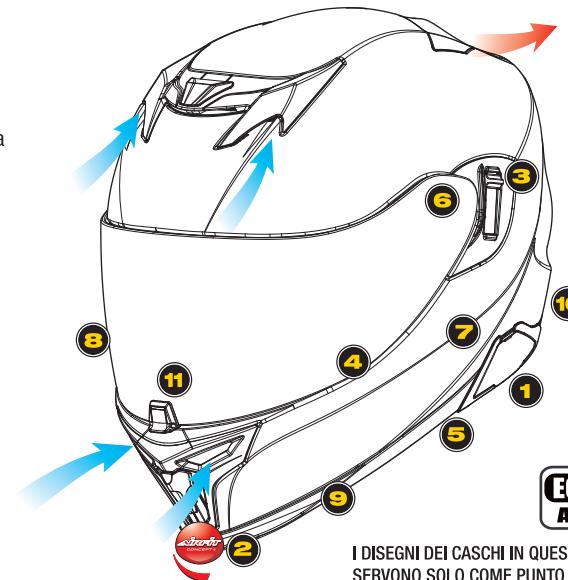
Facile, sicuro, la visiera si cambia in pochi secondi senza bisogno di alcun strumento, assicura una perfetta tenuta.

7 Alloggiamento Altoparlanti

Gli alloggiamenti laterali nell'EPS sono predisposti per posizionare gli altoparlanti dell'interfono.

8 Guanciali Sagomati con Tre-dimensioni

Sagomati tridimensionalmente, sono composti da schiuma a tripla densità che si adatta alla forma della testa del pilota per un miglior comfort e visibilità.



I DISEGNI DEI CASCHI IN QUESTO MANUALE SERVONO SOLO COME PUNTO DI RIFERIMENTO E POSSANO VARIARE DAI PRODOTTO ATTUALI.

9 Sistema di Sgancio Rapido

In caso di emergenza le lingue posizionate sotto il bordocollo permettono una facile rimozione dei guanciali interni da parte del personale medico.

10 Slot batteria EXO-COM

Slot per batteria di EXO-Com. Puoi aprire la leva e inserire la batteria.

11 Meccanismo di Bloccaggio della Visiera

Il meccanismo di bloccaggio della visiera può saldamente bloccare la visiera in posizione.

Introduzione

Congratulazioni per aver acquistato un casco ScorpionExo®, un prodotto di altissima qualità. Il design e le tecnologie utilizzate nella sua fabbricazione sono quanto di meglio è oggi disponibile sul mercato e ciò rende il vostro casco ScorpionExo® il miglior investimento possibile per il vostro comfort e la vostra sicurezza.

IMPORTANTE: nessun casco è comunque in grado di proteggervi da tutti i possibili urti, anche se costruito con materiali eccellenti e tecnologicamente avanzati come il vostro Scorpion Exo. Guidate sempre con prudenza.

Le seguenti informazioni vi permetteranno di impiegare e conservare il vostro casco al meglio.

Funzione

La funzione principale di un casco è quella di proteggere la testa dagli urti in caso di incidente. A questo scopo, il casco protegge la testa con una combinazione di materiali progettati per assorbire e attutire l'energia d'urto. Il casco è inoltre studiato per fornirvi comfort durante la guida ad alta velocità e in condizioni meteorologiche varie. Tuttavia, vi è un compromesso. Il casco riduce in una certa misura la sensibilità acustica, la visione periferica e il movimento fisico, pur fornendo protezione e comfort.

Scelta della taglia

Per assicurare la massima sicurezza e protezione, è importante che il casco ScorpionExo® possa essere calzato sulla testa in modo perfetto e confortevole, stringendo adeguatamente il cinturino di ritenzione (sottogola). Se il casco si muove di lato, in avanti o all'indietro senza tirare la pelle del viso e il cuoio capelluto, allora è troppo largo. Se il casco comprime troppo o provoca dolore, è troppo stretto.

Visiera

La visiera del casco ScorpionExo® fornisce una protezione dalle intemperie, da impatti con insetti, piccoli corpi e dal vento (superiore agli standard VESC-8). Sono disponibili delle visiere colorate per proteggere gli occhi dalla luce solare in eccesso.

MAI PORTARE VISIERE TROPPO SCURE O COLORATE NE OCCHIALI DA SOLE O VISIERINO PARASOLE ABBASSATO IN CASO DI OSCURITÀ O IN CASO DI CONDIZIONI DI SCARSA VISIBILITÀ. Non è solo pericoloso, ma anche illegale nella maggior parte dei Paesi Europei.

MAI PORTARE UNA VISIERA RIGATA E MAI GUIDARE CON UNA VISIERA APPANNATA. Le visiere ed i visierini parasole interni ScorpionExo® sono trattati con uno speciale rivestimento esterno anti-graffio. Questo trattamento potrebbe perdere la sua efficacia dopo circa 2 anni di utilizzo. Pertanto, per la vostra sicurezza e massima visibilità, vi consigliamo di sostituire la vostra visiera ogni 2 anni.

Sistemi di ventilazione

I sistemi di ventilazione sono progettati e studiati per massimizzare il vostro comfort con il variare delle temperature esterne. Familiarizzate con le varie aperture per la ventilazione presenti sul vostro casco.

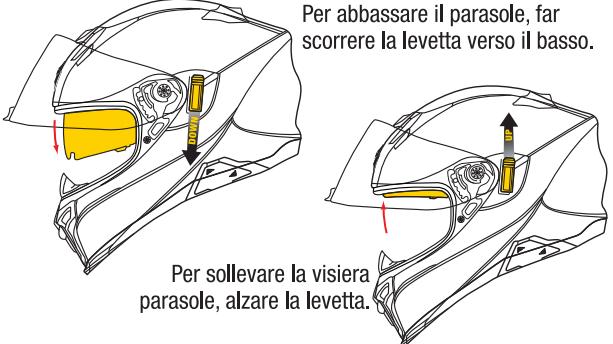
Alcune aperture per la ventilazione consentono una apertura e una chiusura parziale, permettendo così di regolare l'entrata e l'uscita del flusso d'aria. I sistemi di ventilazione del vostro casco devono sempre essere liberi da ostruzioni di qualsiasi tipo come sporcizia, insetti o altri elementi che potrebbero ostacolare il corretto flusso dell'aria. I sistemi di ventilazione rivestono un ruolo importante, specialmente quando lo sforzo fisico si fa più intenso o durante la guida in condizioni climatiche torride.

SpeedView® Visiera Parasole

EVERCLEAR
SPEEDVIEW
SUNVISOR

UTILIZZO DELLA VISIERA PARASOLE

NOTA BENE: LA VISIERA PARASOLE INTERNA RETRATTILE PUÒ ESSERE ABBASSATA E ARRETRATA, INDIPENDENTEMENTE DALLA POSIZIONE DELLA VISIERA PRINCIPALE.



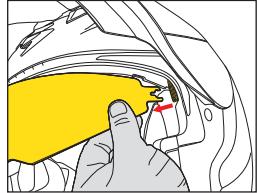
Per sollevare la visiera parasole, alzare la levetta.
Per abbassare il parasole, far scorrere la levetta verso il basso.

RIMOZIONE DELLA VISIERA PARASOLE

NOTA BENE: PER PRIMA COSA, APRIRE LA PROTEZIONE FACCIALE SOLLEVANDOLA IN POSIZIONE SUPERIORE, QUINDI ABBASSARE LA VISIERA PARASOLE PER RENDERE ACCESSIBILE LA STAFFA LATERALE CHE MANTIENE FERMA LA VISIERA PARASOLE.

Tenendo la visiera parasole con una mano, sganciare la visiera parasole dal fermaglio e rimuoverla dalla staffa laterale. Staccare allo stesso modo la parte opposta della visiera parasole.

Invertire il processo per l'installazione.

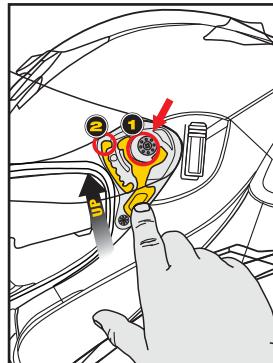


Sostituzione della Visiera

N.B.: LA VISIERA PUÒ ESSERE RIMOSSA O INSTALLATA UNICAMENTE IN POSIZIONE COMPLETAMENTE APERTA.

Per rimuovere la visiera, porre il casco in modo che la visiera sia di fronte a sé stessi. Aprire completamente la visiera, azionare contemporaneamente verso l'alto i meccanismi di sgancio a "Y" con entrambe le mani e rimuovere la visiera spingendo ad angolo retto con i pollici sollevandola delicatamente dalla sua sede.

Per installare la nuova visiera posizionare la stessa in modo che i perni di rotazione della visiera (1) e i perni di ritenzione fondo corsa (2), siano posizionati in modo corretto come mostra l'immagine. Premere con decisione prima i perni di rotazione (1) e poi i perni fondo corsa (2), verificando che siano correttamente posti nei rispettivi alloggiamenti di scorrimento/ rotazione. Verificare il corretto funzionamento muovendo più volte la visiera in alto e in basso.



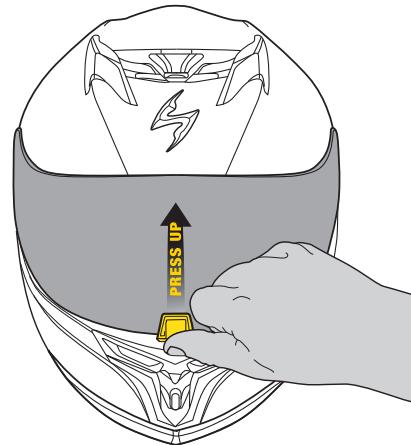
ELLIP-TEC. II
RATCHETING SYSTEM

MOLTO IMPORTANTE
Assicurarsi che i meccanismi di sgancio a "Y" siano stati azionati verso l'alto mentre si rimuove la visiera.

ATTENZIONE

NON AGGIUSTARE LA VISIERA DURANTE LA GUIDA.

Meccanismo di bloccaggio della visiera



PER APRIRE: Sbloccare la visiera premendo in su col tuo pollice fino al suo sblocco. Alza la visiera fino in cima.

UTILIZZO CITTADINO: Sbloccare la visiera premendo in su col tuo pollice fino al suo sblocco. Lascia la visiera aperta, al primo scatto, per permettere all'aria di entrare, andando ad una bassa velocità.



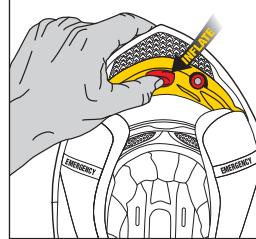
PER CHIUDERE E BLOCCARE: Chiudi la visiera abbassandola tutta e premendo il blocco finché non si sente lo scatto. Prova, tentando di aprire la visiera, per essere sicuro che sia bloccata nel giusto alloggiamento.

Sistema AirFit®



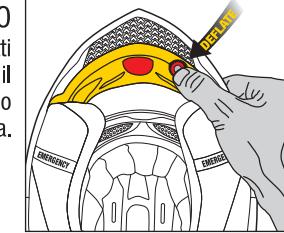
GONFIAGGIO

Cuscinetti d'aria sono disposti sulle superfici laterali interne del casco. Essi si gonfiano premendo in successione la pompetta situata nella parte anteriore del casco.



SGONFIAGGIO

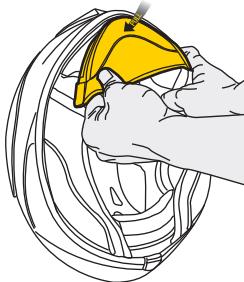
Per sgonfiare i cuscinetti d'aria, tenete premuto il pulsante situato a fianco della pompetta.



ATTENZIONE

NON AGGIUSTARE LA VISIERA DURANTE LA GUIDA.
È vietato modificare, forare o danneggiare i cuscinetti d'aria in qualsiasi modo. Se i cuscinetti d'aria o qualsiasi altro componente del sistema di gonfiaggio/sgonfiaggio sono danneggiati o difettosi, si prega di contattare direttamente il vostro rivenditore.

RIMOZIONE DELL'AERO SKIRT



Il coprimento aero skirt è stata progettato per ridurre le infiltrazioni d'aria e, in particolare, per mantenere lavostra testa al caldo durante i periodi freddi.

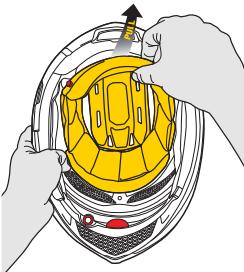
In ogni caso, è possibile rimuovere il coprimento aero skirt per pulirlo o durante i periodi caldi.

PER RIMUOVERLO

Basta tirare il coprimento aero skirt e farlo scivolare fuori dal piccolo canale in gomma.

Invertite il processo per reinstallarlo.

RIMOZIONE DELLA CORONA



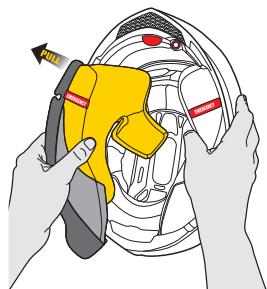
Prima di tutto, rimuovere i guanciali interni.

Nella parte posteriore del casco, tirare la calottina interna fuori dalla calotta, sganciando i due fermagli.

Staccare delicatamente la corona.

Effettuare il procedimento al contrario per reinserire la corona.

RIMOZIONE DEI GUANCIALI



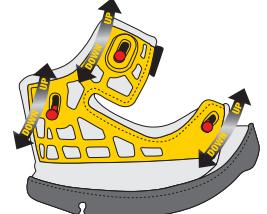
Innanzitutto, bisogna rimuovere l'aero skirt.

Poi, far scorrere il pollice dietro il guanciale alla zona più vicina alla pompa di gonfiaggio Airfit e tirare delicatamente il guanciale dalla parete interna del casco, sganciando i tre ganci in plastica.

Si può dunque procedere all'estrazione del guanciale. Ripetere questa procedura per entrambi i guanciali.

Per rimontare i guanciali basta invertire questo procedimento.

Bottoni a pressione si staccano quando vengono estratti i guanciali e devono essere riposizionati nella posizione originale quando gli stessi vengono rimontati.



ATTENZIONE

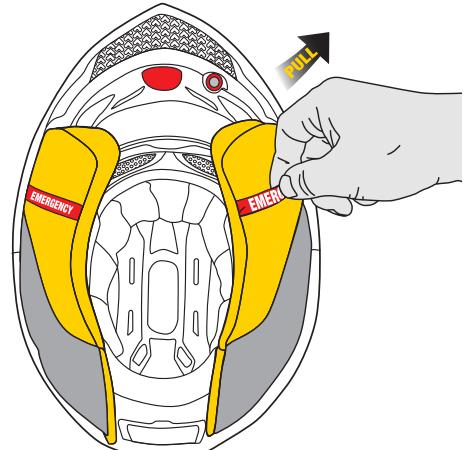


Il meccanismo contiene piccoli magneti in Neodimio.

I magneti non sono particolarmente potenti date le dimensioni e generalmente non sono considerati pericolosi.

Si consiglia, se portatori di pacemaker o di altri dispositivi medico sanitari, di consultare il proprio medico per verificare che l'uso del casco possa comportare complicanze.

Sistema di Sgancio Rapido



Sistema di sicurezza per il rilascio in caso di emergenza localizzate le linguette di emergenza sul bordocollo. Raggiungete e afferrate semplicemente sotto il bordocollo le cinghie di rilascio, tiratele con un angolo di 45 gradi verso la parte frontale del casco. I guanciali si sfileranno facilmente dal casco. Questo sistema dovrebbe essere usato solo da personale medico addestrato.

ATTENZIONE

Non provate a rimuovere gli interni mentre guidate.

In caso di incidente non provate a rimuovere gli interni da soli.

Installazione di EXO-COM

EXO-COM®

NOTA: PER LA VERSIONE SMART, IL MICROFONO/ALTOPARLANTI SONO PREINSTALLATI PUOI SALTARE I PASSAGGI QUI SOTTO E INSTALLARE IL CONTROLLER E LE BATTERIE DI EXO-COM

1. PRIMA DELL'INSTALLAZIONE

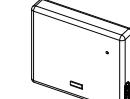
Le parti seguenti sono necessarie. Assicuratevi di averle tutte.



EXO-COM Controller



Microfono/
altoparlante

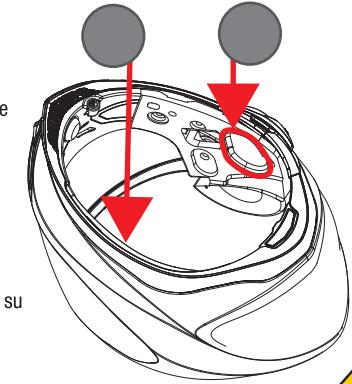


Batterie

Velcro abbinato al Tessuto (forma circolare 2 pezzi, forma ellittica 2 pezzi)

2. INSTALLARE IL VELCRO CIRCOLARE

Potrebbe essere necessario applicare un velcro circolare alle tasche degli altoparlanti prima di fissare il microfono/altoparlante.



1) Rimuovere completamente il supporto facendo riferimento alla pagina precedente.

2) Trovare le tasche dell'altoparlante su EPS, staccare la carta adesiva su velcro, e metterne uno di ogni cerchio in velcro all'interno.

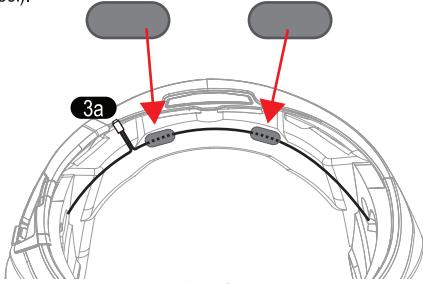
Installazione di EXO-COM

IT

3. INSTALLAZIONE MICROFONO/ALTOPARLANTE

Dopo che il velcro è posizionato correttamente sulla tasca dell'altoparlante, staccare la carta adesiva sul tessuto (che è stato abbinate al velcro), e fissarlo sul retro del microfono / altoparlante.

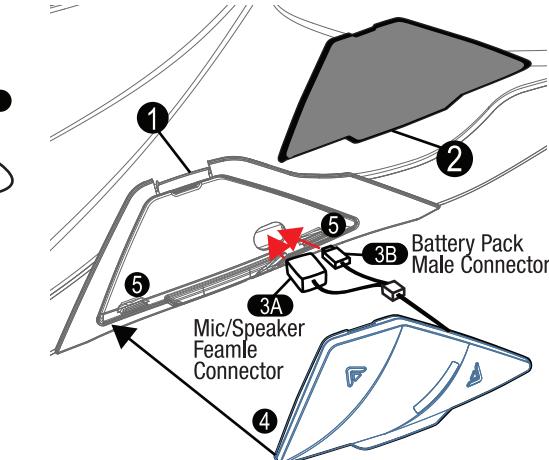
Fissare il microfono/altoparlante al velcro. Assicurarsi che il microfono sia posizionato in basso, e il foro del microfono si trovi di fronte (per la migliore posizione per accettare le voci).



Mettere il cavo microfono/altoparlante sul retro dell'EPS inferiore facendo riferimento alla foto qui sopra. È possibile riordinare fissandolo con il velcro ellittico.

Assicurarsi che il connettore maschio (3a) sia posizionato correttamente per essere accoppiato con il connettore femmina (3A) nel Controller.

4. INSTALLAZIONE CONTROLLER EXO-COM



Spingere verso l'alto la leva di blocco (1) per rimuovere la Copertura del Controller EXO-COM (2), e mettere il connettore microfono/altoparlante femmina (3A) prima nel foro e poi nel connettore maschio del pacco batteria (3B) facendo riferimento all'immagine qui sopra.

Installare il controller EXO-COM (4), e assicurarsi che sia correttamente posizionato e alloggiato su due sporgenze (5) nella parte inferiore.

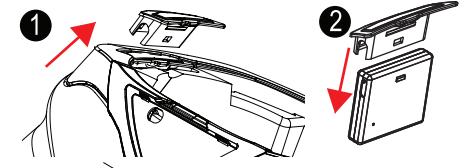
Collegare il connettore femmina del microfono/altoparlante (3A) al suo connettore maschio (3a).

Seguire il processo inverso per rimuovere l'EXO-COM.

Installazione di EXO-COM

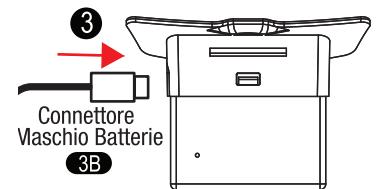
IT

5. INSTALLAZIONE BATTERIE

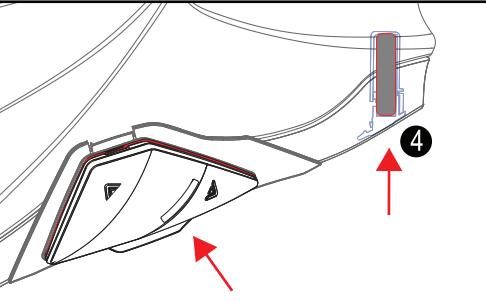


1. Rimuovere il coperchio delle Batterie dal retro/basso lato del casco.

2. Assembrarlo con le Batterie.



3. Collegare il connettore maschio delle Batterie (3B) alle Batterie indicate nella foto qui sopra.



4. Rimettere le batterie nella fessura dove il coperchio delle batterie era posizionato originariamente.

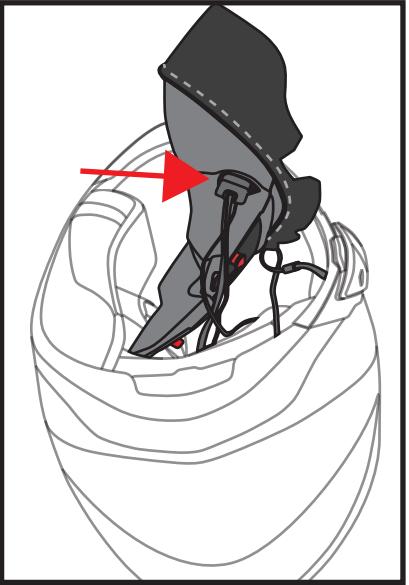
Assicurarsi che il controller EXO-COM, le batterie, il microfono/altoparlante e il suo filo sono tutti correttamente posizionati.

Per trovare informazioni dettagliate sull'utilizzo del Controller EXO-COM fai riferimento alla Guida Rapida EXO-COM, o al Manuale d'Uso mediante scansione del codice QR nella Guida Rapida EXO-COM.

**NOTA: QUANDO REINSTALLI IL SUPPORTO, CONTROLLA SE QUALCHE PARTE DEL CAVO DELL'EXO-COM SI TROVA NEL FOTO DI CHIUSURA.
QUEST'ULTIMO POTREBBE CAUSARE DISCONNESSIONI SE IL CAVO VIENE PREMUTO IN MODO PARTICOLARMENTE FORTE.**

Installazione di EXO-COM

5. Deposito cavi

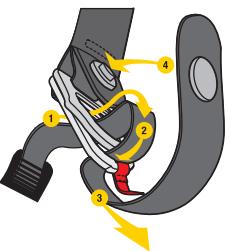


Metti i fili nella tasca del guanciale. Questo ti aiuta a mettere in ordine dei cavi.

Fissare ed Indossare Il Casco

Il casco non deve essere semplicemente indossato come se fosse un cappello. Il vostro casco ScorpionExo® deve essere indossato come segue: utilizzando entrambe le mani, afferrare il bordo inferiore del casco tenendo i cinturini con i pollici, quindi ruotare il casco sulla testa partendo dalla fronte. Continuare a ruotare il casco verso la parte posteriore della testa finché non si fermerà e la vostra testa non sia completamente in contatto con le imbottiture interne e i guanciali.

UTILIZZO DEL CINTURINO SOTTOGOLA



- 1 Far passare in cinturino nei due anelli.
- 2 Piegetela per farla passare nell'anello più grande.
- 3 Stringetela per una tenuta confortevole.
- 4 Chiudete il pulsante di pressione per evitare i movimenti.

STRINGERE CON SICUREZZA IL CINTURINO SOTTOGOLA

Controllare con sufficiente regolarità che il cinturino sia ben stretto poiché le vibrazioni o il vento potrebbero allentarlo.

Pulire il casco

Nessun componente del casco ScorpionExo® può essere danneggiato con l'acqua. Tutte le imbottiture interne e i kit guanciali antisudore sono lavabili in lavatrice. Lavare con un detergente delicato in acqua tiepida e fare asciugare all'aria aperta. Si consiglia di lavare a mano, ma è possibile anche il lavaggio in lavatrice. Utilizzare il ciclo "delicato" per impedire che la centrifuga danneggi il materiale antisudore che copre le imbottiture interne. Non inserire le imbottiture interne nell'asciugatrice:

il calore eccessivo potrebbe danneggiare il materiale espanso e i rivestimenti. La visiera può essere pulita con un lucidante per plastica o saponi delicati e acqua. La calotta esterna del casco deve essere pulita utilizzando solo un detergente delicato e acqua.

NON UTILIZZARE MAI SOSTANZE CHIMICHE A BASE DI PETROLIO, SOLVENTI, BENZINA, AGENTI PULENTI O ABRASIVI per pulire la calotta esterna, le imbottiture interne o la visiera del casco. La calotta del casco, le imbottiture e la visiera potrebbero rimanere gravemente danneggiate dall'utilizzo di tali prodotti. Uno strato di cera per automobili applicato sulla calotta esterna aggiungerà lucentezza e protezione.

Attenzione!

Per la vostra sicurezza, è importante leggere il manuale ed tutte le etichette di avvertimento.

DO NOT

NON guidare senza aver prima fissato con sicurezza il cinturino Garanzia sottogola.

NON pulire il casco con prodotti a base di petrolio, solventi, benzina, agenti diluenti o pulenti.

NON dipingere sulla finitura del casco.

NON gettare il casco da qualsiasi altezza su di una superficie dura. La finitura del casco potrebbe rimanere danneggiata e/o ridursi la capacità del casco stesso di proteggervi.

NON posizionare il casco sullo specchietto retrovisore della moto: la pressione esercitata dai bordi potenzialmente affilati dello specchio potrebbero comprimere e danneggiare l'imbottitura interna antishock del vostro casco.

NON posizionare il casco sul sedile o sul serbatoio della moto. Potrebbe facilmente scivolare e cadere a terra, danneggiandosi. È preferibile poggiare il casco direttamente a terra così che non possa cadere o scivolare in nessuna direzione.

NON guidare con una visiera graffiata. Potrebbe ridurre la visibilità, specialmente di notte.

NON modificare nessuna parte del casco, ad esempio trapanandone la calotta oppure tagliando e/o premendo l'imbottitura antishock. L'installazione di sistemi audio, altoparlanti e microfoni riduce la capacità del casco di proteggervi e non è consigliata.

NON riutilizzare il casco se è caduto o è rimasto coinvolto in un incidente. Sostituirlo anche se il danno non è visibile a occhio nudo. NON indossare mai una visiera scura o colorata in condizioni di scarsa visibilità o durante la guida notturna.

NON mettere ad asciugare le imbottiture interne e i kit guanciali nell'asciugatrice dopo il lavaggio. Lasciare asciugare all'aria aperta. NON tentare di rimuovere, sostituire o cambiare la visiera durante la guida.

Garanzia

Tutti i caschi ScorpionExo® sono garantiti 5 anni.

Anche se non sono presenti danni visibili sul casco, l'usura generale nel tempo può compromettere la sicurezza dello stesso, aumentando il rischio di lesioni durante un incidente. Si consiglia, pertanto, di sostituire il casco 5 anni dall'acquisto.

In caso di reclamo in garanzia, recarsi cortesemente dal riveditore autorizzato con copia fattura o scontrino fiscale che è assolutamente necessario per procedere al riconoscimento della garanzia.

Elenco dei rivenditori autorizzati è disponibile nel sito

<http://www.scorpionsports.eu/english/dealers/find-a-dealer/find-a-dealer.html> scegliendo il Paese di appartenenza e la posizione geografica. Il riveditore contatterà l'assistenza post-vendita Scorpion per organizzare la procedura di controllo e/o riparazione del Vostro casco.

**YEAR
5
WARRANTY**